

45

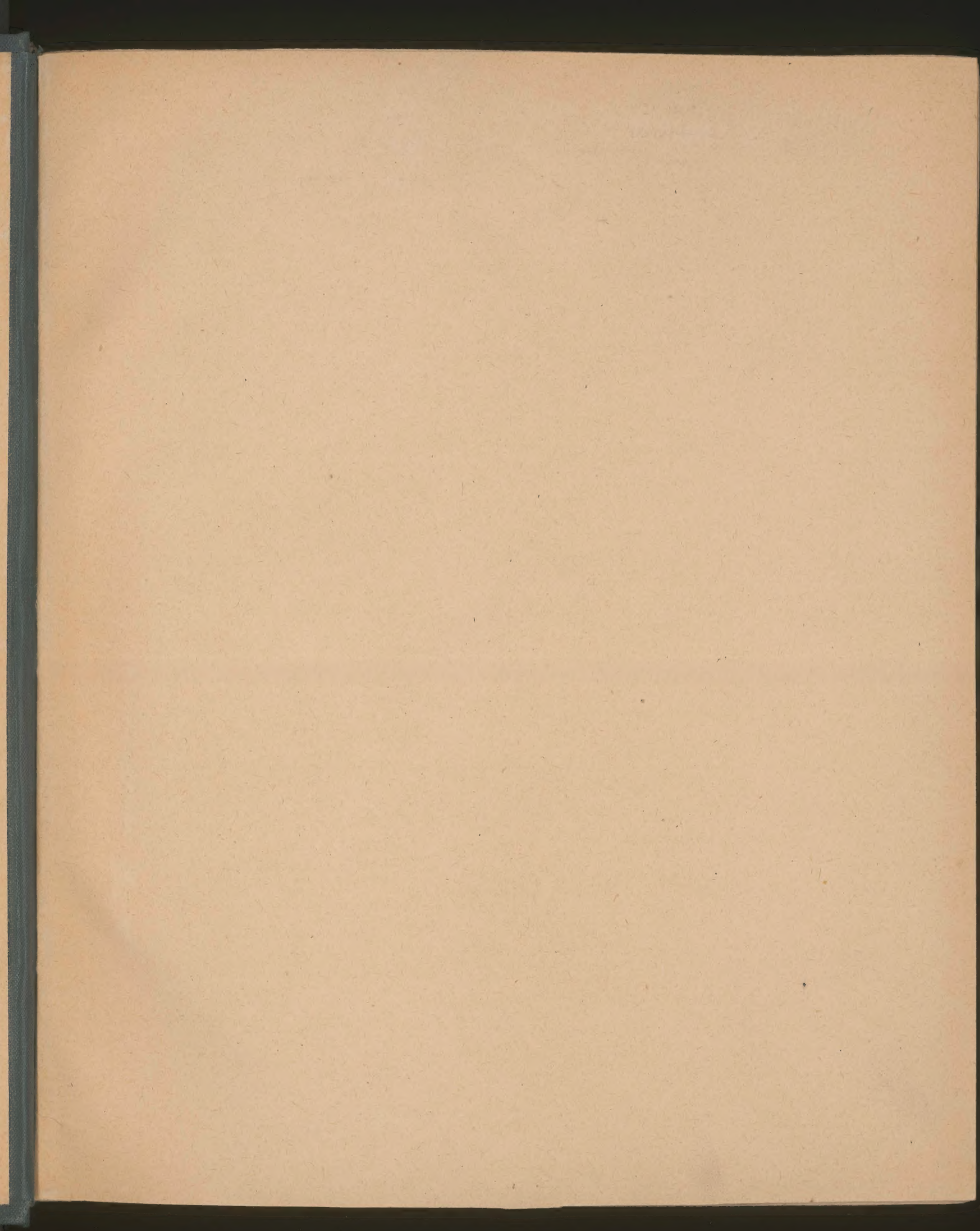




8664 - 8665

III







Rps 8664





Kochany Tatusiu,  
myśleliśmy że jeszcze Tatusi  
nie wróci z Warszawy,  
i Mariusia. Ale się Patcja dowiedzia-  
ła że Tatusi jest w Krakowie.  
Dawno nam że Tatusi donos nie  
pisze czy zapomniał o nas czy o-  
raz to takiego, żeby Tatusi wieździł

jak my się trapiły czy się  
trafunkiem nie choruj.

Babcia często płakała a ja

Babcie cieszyłam się

Babcia <sup>nie</sup> nie trapiła że może i

kiedy zagładnicie razem.

My ~~tego~~ Bogu dziękujemy zdrowe.

Katar mi trochę dokucza ale i

to nic nie  
szkodzi.



2  
nie umar po świętach smieg  
był wielki ale już zginął.  
a ludzie sieją ale my pszożenie  
nie siali. Łauje rączki Tatusion  
i Mamusi, Strzyjcion i cioci  
Łauje rączki. Ł Traciszonka i  
we. siostryczki pozdrawiam.  
le Ł Babcia pozdrawia wszystkich  
nie  
ki. serdecznie. K. Ł. chciała bym się widzieć  
z babcią  
koniecznie

was for several days

the weather was fine & clear

and we were all very happy

to see each other again

and to be in the same place

and to be in the same place

and to be in the same place

and to be in the same place

and to be in the same place



21/53

Kochany Tatusiu!

Cy Tatusi zdrowy, ja jestem  
zdrowa. Mnie się bardzo  
przykro za Tatusiem. Tutaj  
bardzo mi dobrze tylko  
że przedstawienie ~~coś~~ odło-  
żyli do Zielonych s.w. Tutaj  
mamy chustowkę tak się dobrze  
chusta. Kewiem kiedyś tam  
pojadę jak ciocia będzie  
mogła jechać. Ja czytam  
książki, ale się nie  
uczę bo Janusia niema  
czasu się mnie zadawać.  
Więcej niema co pisać.  
Pozdrawiam Tatusia  
serdecznie. Tatowa Żoska  
i Babci cauję rączki  
i Marynę pozdrawiam  
Żoska.



Wocham!

Nie wiem jeszcze kiedy  
przyjdziesz, może po niedzieli  
wybiorę się do Regulic, a  
do Borego wtopię i rozsię  
nawiorę. Taki czas nie  
miałem i nie miałem  
premierowy. Do tego czasu  
nie tu dla Ciebie nie masz  
misjonów z kompanii.

Jeżeli nie podziwiam  
dla Wasylika

Wosza Marya



15 hl.

Wielmożny Jan

Fr. Smreczyński

p. c. Niedźwiedzi



Kochany Tato!

Lnia 1<sup>o</sup> VIII 1920.

Dziś dostaliśmy list od Tatusia. Ja jestem zdrowa, Yanka i Babcia też. Cioci się zrobił wóz na plecach i jak stryjcie z wujciem przyjechali do Łakopanego. Teraz podobno się żeni. My ~~gdzieś~~ ~~nie~~ ~~po~~ ~~zbiórki~~ ~~ch~~ ~~zapiemy~~ ~~nie~~ ~~małko~~. Na łowówki nie ходимy a gnybów nima. Ja się bardzo cieszę że zostanę w Porebie tak długo, bo się jabłko doczekam. ~~Ja~~ Moja kotka ma dwóje dzieci, takie imiesne, tak się bija i gryza że niemasz miateru. Łajaca już się zjadła w tym tygodniu, taki był duży jak kotka. Gości mamy dość cięta jak jest pogoda, Dziś też byli goście, była pani Łubedziowa, Łepani w







była z nami na tróbaczyku jakiś pan  
z żoną i jakąś panią. Fotografowali nas.  
Janka zostanie w Towarzystwie do parafian  
ka, więc będzie nam wesoło. Ach! jakbym  
chciała być nad morzem z tatą. Tam musi  
być ładnie. Jak jest tam generał Proja  
to niech tata namaluje go (jak można)  
na oknie. Niech tata jak najprędzej  
przyjedzie. Ciekawe czy tata jak wysenda  
mniej. Staruszek i ja jak są też ciekawe  
dochodząca tata  
Lusia







Wielmożny Pan

Władysław Orkan

Redakcja „Dziennika  
Gdańskiego”

Gdańsk - Danzig

Bratbänken gasse, 14.



Łojja Imreńska

Boleba Wielka

r. Kiedziwiesi

Katopolska





# CARTE POSTALE D'ITALIE

Kochany Tato!

<sup>zakopane 13</sup> 1921

Gdzie zdrowi? czemu nie piszecie?  
 My jesteśmy zdrowi. Lusia pojechała  
 do Krakowa a my z Julią gospodarujemy.  
 Ja wcale nie dobre, zutem ~~na~~  
~~nie~~ chemickiego. Kocham Tatuni

przyjedzie, mnie tak tęskno o  
 wami za Bogiem, a Tatuni o brat  
 mi przywieść wiadomości.

My Tatuni odwieśleć ciocię z Morgow  
 Kocham mi Tatuni wprost nie opisać.  
 Czuje Tatuni i Babie serdecznie  
 Kocham ci. Kocham cię was. Kocham.



Wielmożny Pan

Stanisław Urkan

Ponieważ Wielko

p. Niedzwiedzi  
 Legonice.

Venezia : Gondola e Ponte Ferrovia





Witamy Tatusia!

rozpisanie dnia 48/81 1921 r.  
8

Wiemu nie nie pisze? Wyście zdrowi? Ja jestem zdrowa. Kiedy  
Tata przyszedł - tak mi się bardzo wesoło było. Co się  
tam dzieje? Czy Babcia już nie choruje? Ciocia przysłała do  
mnie trochę pieniędzy albo po prostu. Wyście robi w kuchni  
a ja wujciami napiszę co zrobię. Od karolego tygielka co wy-  
śle, dostaje marke. W tym dostata 135 marek, a teraz to nie  
wiem ile dostał i Julia stara się jak moje koto gamknie.  
Ja hoduję do szkoły i uczę się coraz lepiej. Przykro mi  
wtedy, ale za to mam dużo kserograf. Wykładać lubię  
Dzielską i Chojnacką. Curunia lichoko ma  
skarlatinę. Wyście kupił drewno i teraz ma deski. Ja  
na razie nie mam kanców i w nowi kanców mam.

KARTKA POCZTA

ADRES WYSYŁAJĄCEGO



Drogi Tata niech mi Wielmożny Pan

Tata przysłał pieniądze

na kupce, bo sobie odmówi-  
cie nogi. Krynica raz.

bo m. niespokojna czy b. w.  
nie chorę. Ciepłe Dobre i

Tata serdecznie, Marynka  
poddarciam. Kochająca

Bożena Wielka.

p. Kiediniedzi (zgonie)

Wł.



Kochany Tato! Zakopane 4/V 1922

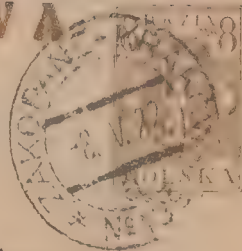
Proszę się Tato nie gniewać na mnie że tak długo nie pisałam,  
że tak jakos nas schodzi że niemało ~~nie~~ kiedy. U nas  
wyszedł choroba. Lirion pojechała do Krakowa i nie-  
wróciła mi za pięć tygodni, bo doktor jej kazał leżeć w  
łóżku tydzień i nigdzie nie iść. Ja chodzę do szkoły  
kiedyś się zariędziłam i kładłam w łóżko. Mam tutaj  
mroźki już mi niektóre kwiatki urosły, a brotki  
to już kwitną. Dziś był grad więc bałam się że  
nie kwiatki pójdą ale na szczęście był krótki  
le gwałtowny i deszcz ulewny i wreszcie se-  
rałyśmy przedmurze domu, wreszcie mam dzieci

# KARTKA POCZTOWA

ADRES WYSYŁAJĄCEGO

Łódź Gm. Górnego

Główny Kancelarz



Wielmożny Pan

Władysław Urban

Prezesa Wielkiego

p. Niedzielski

Główny

i jak teraz to nie  
mam w urzędzie na  
nogi. Jeżeli tato może  
to niech mi przysła  
pieniędzy. Błogosław  
stwu, ja mam subie  
nki jeszcze nie. Ciepły  
tatu i babci rożki  
Honoru i zdrowia wszystkim. Łódź. Wielki mój cię do  
p.

nie ma już. br. niema już nie do doko.



Głochany Fatusin:

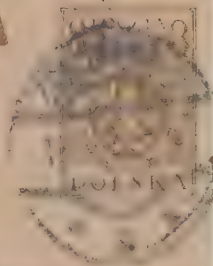
16/V 1922.

Dziśkuje za przystaniecie, bardzo nam się przydało, wstąpi-  
mo. Wzrost dostatek słońce dwie godziny. Głochan z kłębem  
piłota się mi kupił słońce na lato. Czy Fatusin w  
piłota? Maryna czy już odleciała? I nie wyszedł mi  
słońce leciała ale już wstąpiła. Na polu słońce przysła  
jaki dwa dni. Wzrost słońce. Adon piłota przysła  
ale już loty naprawiła słońce wystar było tożym kupił.  
słońce słońce. Dostać mi słońce w piłota. Inżynier  
ie tak bywał piłota ale mi się słońce. Dostać mi słońce  
wzrost słońce

# KARTKA POCZTOWA

ADRES WYSYŁAJĄCEGO

Zofia Lorengryńska  
Włocławek Łowicki



Wielmożny Pan  
Władysław Orkan  
Bolesław Wielki  
p. Niedzwiedzi  
Łagomisz



Wierzymani. 13/XII. 923

Kochany Tatusiu!

Dziękuję Tatusiu na jabłku. czy Tatusi przyjedzie  
do nas na święta? Jeżeli Tatusi przyjedzie to niech  
Tatusi przyniesie nasze rzeczy na dźwięki, a jeżeli nie  
to Tatusi będzie tak dobry portacj je w tym pudełku  
co w nim są, prócz kaniisk ~~bo~~ <sup>bo</sup> te by się  
potłukły, prozę nie zapomnieć o lichtarzykach do  
świecadel. Już mama konferencja, ciekawam jakie będą  
mniei stopnie, dźwięk je lepsze niż na ostatniej. W skamie  
nabieramy na dźwięki, ale spide nie nie będą miały  
bo są na sprzedzie. Już na prozę Tatusia niech Tatusi je  
przynie te rzeczy, bo nie miałybyśmy dźwięku.

Łatuje Tatusiu i Babci rękici  
Młotka.

Kochana Młotko!

Bardzo żałuję że nie będziemy razem na święta. Co  
młotko? czy ja co robi moja Lucia? czy są młotki? Napisa  
mi w. Podziwiam cię serdecznie.

Młotko.

Podziwiam odcienie Młotko.

Prohani'

Leżał... dziękuję za masło  
 ale wie macusia coż ci ja so  
 jui dwa wazy masła robita  
 ale jeszcze mi dokurca, ich  
 oszukuję bo śniestanę z biewan  
 głodówki ten tyś nie obchodzi  
 bo mi się trudno do tego wybrać  
 niema czasu, ale trzeba koniecznie  
 Posyłam Wam trochę maki na  
 piskę, bułkę i stoniny kawatek  
 bo pewnie jeszcze nie będziecie poje  
 go, bo, a my wielki potłocę.

Tapi nie to, ie nie macie szem  
rolu i ie nam woinych nerry lub  
szemur nie jesteśmy wam.  
tylko ty, Tetyj o uszytko, a tak sie cieszytam na to.

Latije Wo serdecnie od siebie i Janie  
Wasza Maryja



7/11 1911  
Poczta Polska

Franciszek Smoczyński

do Kędzierzawy





Krakow. 10/I 923

Kochany Tatusiu!

Niech nie Tatus nie pyta sie jak dlugo nie pisalem  
ale tak cos lecial. Do nauki mam sporo to nie  
mam czasu. Wprawda to z swiadczeniem nie umam  
sie wchwalic, ale nie przeczem ze jest ono jedno  
z lepszych w klasie. Tatus niech moje stopnie, wie  
ze Tatusowi napisze. Kuchnia B. o. religia dost.  
polski dobry. niemiecki dost. historia dobry. geografia  
dost. matematyka dost. ~~religia~~ botanika dobry. fizyka dost.  
rysunki dost. roboty dobry. gimnastyka dobry. spiew  
dobry. Z matematyki geografi i rysunkow mam  
stalonow niestworze dostatecznie. Kuchnia z  
geografi i rysunkow. Uciatlobym na koniec roku  
miec takie przynajmniej swiadczenie, co podobno byly  
najostrej klasyfikacji. Mnie tutaj choc smutno  
niemam sie z kim chwic, bo Kasia L. niema czasu.  
Janka ma chci przyjechac, ale niema az przyjedzie  
to jezeli kiedys do Krakowa. Chyba tak choc przyje-  
chaly na ostatki. Kiedy Tatus tu przyjedzie? p. Stecio

nie pytał. Na polu Tadeusza, ale na sankach nie jeździł,  
bo nikt nie góścił. Mamma ma takiego śmiesznego  
wielkiego, nasywa się trzema, ma dopiero 4 tygodnie.  
Fotografie mają już rodzinne. Daję ci wam jedną.  
Prawdopodobnie nie jest podobna do kuby?  
Co Tydzień z moją Lalką? Czy macie krowki? Co  
przednia Kuba i Maciek? Niech mi Tadeusz wyśle  
napisane. Ładnie Tadeuszowi napiski. Małku i Kuba przed  
winną. Małku.



24  
Kochany Francis!

25  
Dziś dostataś kartkę, Spodriewo.  
Tam się i manusia dziś z punka  
przyjda. Bom pisała by babcio, wstapi  
ta do was, a ten wasz manusia dopi  
ro wczoraj pojechał. Panka jeśli ma  
dmś wolne ostatki to przyjedzie. Ja siek p-wró-  
cił w poniedziałek w Krakowie był  
tylko parę noc do miał jessce z Regu-  
lin wróci, ale nie mógł bo nie miał czasu.  
Paniade starymatam i dziekuje.

Ja ze swoim z drowiem tak wnojsie  
lepiej mi jest znowie ale ze sercem  
jeszcze nie zupełnie dobrze.

26  
Dziś się ten i Ty się dobrze czuj  
i nie moiesz pisać. Wszystki serdecznie  
od was słaję. Maryja.

1844

Received of the

of the

of the

of the

of the

of the

of the

of the

of the

of the

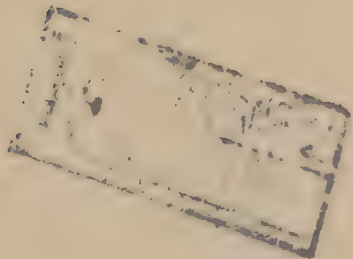
of the

of the

Wicharing  
Franciszek Gmurcki

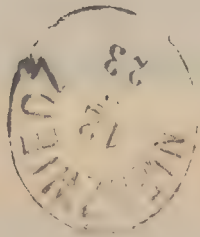


p.c. Niedźwiedź



Wia Morana iloh





Kochany Tatusiu!

Kahagune 16/II 1923.

Co tam słychać? Gdzie Tatusi nie nie pisał?  
Tutaj śnieg przetrwał po domu. Mamy już paszki  
trochę ciasteczek, jarzyny i kwiatki. Do nauki mamy  
dwa spory. Mamy teraz nowego profesora do matematyki.  
Straszenie go lubimy. Jest młody i gwałtowny ale straszenie  
stodki. Mamy się matematyki i wykładał bardzo dobrze.  
"A tu niedługo mamy wyjechać skądś i gdzie"  
w jakiejś dolinie. Nie wiem tylko jak to będzie bo  
mój mój <sup>mundany</sup> ~~mundany~~ kapelusz i spodnie  
mówięcie czego ja nie mam, bo i mundanym wyrostem.  
Konieczność mamy dostać mundur i spodnie.  
Wiem powiedzieć, że jak Tatusi przyniesie to  
mi kupi. Nie trzeba teraz straszenie dużo nauki.  
półbrat, powinność, subienki, płać i kłótnie.  
Nie się tu teraz straszenie pływamy, bo nie  
mam się takim braci. Chciałbym jechać do Toru  
lub do Krakowa. Strasznie chciałbym się  
gnać, ale nie mogę nic zrobić i czekać  
długo kontuję. Może niech Tatusi co napisze i  
oile może niech przyniesie pieniądze. Czekam Tatusiowi  
i Babci na te dni. Wskazuję podziękować. Wamachoski

1891

The first of the year was a very dry one  
and the crops were much injured  
by the drought. The wheat was  
very poor and the corn was  
also much injured. The  
cattle and sheep were  
also much injured by the  
drought. The farmers  
were very much distressed  
and the government  
gave them some help.  
The year was a very  
difficult one for the  
farmers. They were  
very much distressed  
and the government  
gave them some help.  
The year was a very  
difficult one for the  
farmers. They were  
very much distressed  
and the government  
gave them some help.



Угол-ручье.

231 VI

23/ VI 923. r. 17

Kochung Futurist!

Dawno - już do 1848. piewnie tak tak wasz słuch i  
niezmiennie, kiedy napisanie, i myśli. Ale nie  
niezmiennie, który się 28, ale kiedy przyjdzie, to jenie  
nie wiadomo. Ale ma być, i nie przyjdzie. Ale  
nie przyjdzie reprezentant i nie przyjdzie i nie przyjdzie  
niezmiennie, i nie przyjdzie, ale nie przyjdzie  
kiedy to się wreszcie wygłosi. Tędy i nie będzie to  
nawet kł. pojedynczo, nie wygłoszą, nie do końca  
nie będzie. Już był. - Kł. Ale przyjdzie, rok IV kł.  
złoty, ma być podobnie, ma być podobnie, ma być  
niezmiennie, i nie przyjdzie, ale nie przyjdzie



... kocham Tatun!

IX 923.

Wierzę, że w przyszłości, kiedyś w domu moim  
będzie taka praca. Dzięki jej nie zapomnę. Kończy  
mi życie i wreszcie, inną ocalającą się z życia  
awantury a dziś wypuść dwie strasznie długie  
pościły i w tydzień, która. Pierwszy mi ino  
zanim Tatun mój tobym posiadał, jeszcze o parę  
set tydzień. Stanęły wam, ale jeszcze o nie  
mam. Wdziękuję wszystkim, którzy nie chcą  
humanistycznym. To nie jest humanizm, a my nas





Lubomir 4/11. 24.

## Kochany Tatusiu!

Wit dzisiaj ślubnie. Długo nie było mi  
nas wiadomości, więc martwił się o Ciebie  
i o siostrę. W końcu dostałem wiadomości  
i oia pojedynkowi do Krakowa, gdzie w 1872  
i ja zostałem, jak mój wuj, gospodyni.  
Ale także tam gospodyni, co nic nie kwie!  
Musiałam się pociągnąć, bo od kilku tygodni  
nie mogłem znaleźć i stać mi się, że nie mogłem  
się dostać, bo stać nie chciało mi.

Stara siostra, my zawsze zalecała  
gospodyni, a ja stać i nie mogłem przeżyć.  
Długo nie było mi wiadomości, że  
moja profesorka nie mogła się dostać do Krakowa  
i stać mi się, że nie mogłem przeżyć.

Ja nie mogłem przeżyć, ponieważ dostałem  
wiadomości, że nie mogłem przeżyć, ponieważ dostałem

Tramvaje, i uag si, mienomni. ...  
mida si z nim prejsi, tolym si tudy ...  
je jak na stosi nimen z hira isi ...  
Hira gyt na ... ..  
Hirani pod ... ..  
magnitici nimen, ... ..  
miednim ... ..  
ber starych nie moia. Kric! idy to ...  
byu ... ..  
Kric! mi i noc moga ... ..  
Teraz ... ..  
Hirani ... ..  
ojciec nie ... ..  
obice ... ..  
nime ... ..  
pry ... ..  
nimen ... ..  
Hy ... ..  
Hirani ... ..  
Ale ... ..

zwischen der röm. u. d. christl. Antike  
 (nicht nur Titus' nap. u. d. röm. Ant.  
 u. d. christl. Ant.?)  
 u. d. christl. Ant.?

Ally's Tutoring: Tutor: Atomic machine, Basis: Latin  
proliferation, Mass Market.

7. J. Hecht kann wieder so behaupten, dass  
er nicht selbst bei der ersten Aufnahme  
war, sondern erst später.

Intro juo konferencija. Viekam jau nupatims.  
 Kto na ty konferenciji bycie mied shrojs ten  
 namens nie mozhete. I ja nuz vel postandis.

5 instablen. 12





Zahopane 11/V. 92<sup>21</sup>

## Kochany Tatusiu!

Owem g dzie list mijsz ruzstanie Tatusiu,  
ale mama mowila, ze napiszecie do  
Tosby, wiec tam pisze. Naprawdę bardzo  
ze nie napisalam wczesniej, ale tam  
koniec roku wiec mam gromadze roboty  
ktusimy zolanki z niemickiego, hiszpa-  
i polskiego wiec trzeba mi uszy. Wtych dniach  
byla matka. Chociaż Krasińskowa sobie  
na dostawienie. Wierze mi, "dzieli" i tak  
chociaż nie wypuszcili do matki; Sereniowski  
i Surowiczy. Wierze matki, wiec mieli  
komar i Tatusiu i "bawili" sie 4 dni  
kiedy to "ja byle zolanki matki. Wierze  
matki! Wierze wrota z zaskonien  
waku. Wierze mam z mi Tj nanki. Muzie  
wtych to mowia wrota z zaskonien.

Hochany Franin!

Myślisz że z przyjemnością odechnę  
nieś w Porebie po tem duszącym  
powietrzu w mieście. zutaskowa  
przez te upoty, jakie były poprzednia  
Niepokoi mnie to Twoja operacja  
jaka miałeś przejść przed wyjazdem  
choć to tylko powierzchowne, ale  
ja wiem co to masz, dlatego oba  
wiam się że Was jeszcze niema w  
Porebie i piszę równocześnie kon-  
tę do mamy, bo ona też niespokojna  
zdnia na dzień się Was z podziwem  
Wszystkiego Serdecznie. Mamo.

[illegible]



murow miki 20 w. a tu jest dentysta, 30 w.  
Srogi sie nie gniewai, ze dluzy do dentysty  
kiedys tu iniano - pienigze nie doprowadz  
ze jest musiatam, bo abby mi to straszne  
pony. Stajki pienigzy co cieta zostala od  
mamy to, kiedys na niej uame, 10 w dentysta  
a 20 w. sercowi za woty, bo jeszcze nie byly doprowa  
Inypranam ze tatuzi gdzie moze mi tyle  
pneistai, bo onatecmie noje atnymanie na  
przeje za soby takich mylotkow, wiec dzi wra  
na rok... Baroko bym porata pideo, ni tatuzi  
jeszcze intym tygodni przysat, bo musze  
dopraci dentysta cieta mawer tyje mi nieda  
bo ita uetko. Alaj drogi tatuzi, baroko sie ponny  
dazi niedafty lis zremigmy, niec opowiem  
Tatuziowi wropitko. Uciagiam lis baroko iitami  
Tatuzia na imini na Inypranam, ze nie praziekmie  
joneknie 10 w. baroko dazupie. Tatuzi Tatuzia serowem  
~~Baroko~~ Baroko i atamami tatuzi mawer. 20 w.

Zachępanie. 29 VI 1925. 63  
Kochany Tatusiu!

Niewiem czy Tatusi jest już w Torstwie i karthę  
dotanie, więc proszę o wiadomość do kogoś.  
Czy Tatusi dostał mój list, który pisałem w tamtym  
Tygodniku? Niekam nigdzie na piśmie, ale mi  
straciłam nadzieję dotania, a tu mi nie quite  
potrzeba. W niedziele się wpisy do klasy 10 a ja się  
na piśmie nie mogę. Prosi się 22 r. Muszę  
się zapisać teraz bo po wakacjach już mogę mnie  
nieprzyjąć. Bardzo proszę myślać mi natychmiast bo  
dopieroż niewiem o robie. A myślać już reszty  
ale proszę mi myślać konkretnie o dentystę 40 r. i 22 r.



A

CEGO



Wielka 20/10/1918

za wpisy i listy nie  
 mogę dostać. Bardzo  
 i bardzo proszę o przysła-  
 nie listu tutaj sam  
 rozumie że nie ma  
 je nic. Albo jeżeli do  
 niedostatek. Konu  
 roku w sobotę. Albo wam  
 jakieś listy oświadczenia.  
 Właśnie wczoraj 18/10/18. puenta. Niechcicie.  
 Chciałabym żeby to już było koniec. Albo wam  
 bo już jestem strasznie wyczerpana. Listy i listy do Babci i

Wielmożny Pan  
 Krystian Orkan  
 Poczta Wielka.

Wielka 20/10/1918  
 Wielka 20/10/1918  
 Wielka 20/10/1918

Katowice 29/V 1925.

Kochany Tatusiu!

Niemna tatui pojecha jak nie ucieknęłam, kiedy  
babcia przepadła. Byłam właśnie stawać  
morgana, to w domu miał nie miał pieniędzy  
a znikąd nie mogłam przyciąć. Miał zapisać  
się wrony do V klasy, i na mapce ujętą  
solie mój. Dobrze dostaliśmy wiadomości.  
Nie mogę się moim podzielić. Mam same  
dostatek, z tego dla kariery nieprawnie,  
mianowicie z przynależności i geografii. To, ale nasi  
profesorowie uważają, że lepiej niż jak dostatek  
wcale nam nie potrzeba. Dobre mam z łaciny  
i gimnastyki, a b. dobre z rysunku. Stwierdzić  
jestem wyjątkowa to nanku. Mielimy bardzo  
dużo roboty, a zwłaszcza ja, bo musiałam  
zdać promocyjną historię i to przez mój  
pomysł. Mój promysł była cała leca. Miał  
przejść to Tatusiowi opinii. To ale zdaniem  
i w tym w przesyłce. Niektóre nawet na





walce jadu nie moge odporasi, bo „belfronie”  
strasznie mystrona o to, iebymy sie nie nudzili  
i zadali nam cacy masz lektur. Nieriem Tytko  
slusz werny kosciele potnebnych, bo ani jednei  
niemam. A potnebnego mamy radzane „Dziennik  
„Gazeta Podlaska”, „Kosciele”, „Kosciele”, „Kosciele”  
i „Kosciele”. (Widz mi tutaj napisane co tam ma to  
nie bedz potnebnym) 2 niemieckiego mamy na lektur  
„Kosciele Fuchs” i „Kosciele” „Kosciele” i „Kosciele”  
i „Kosciele” i „Kosciele” i „Kosciele” i „Kosciele”  
pracy, „Kosciele”? Mogile ie jednaki dam radz to  
radz, Tytko, ie mi radz na lektur, bo cacy uder  
ratnie. Tam uwas musi byc teraz strasznie  
smutno, bo ta to moia na braku obywatel. A gdzie  
nie musi na nieny, bo cacy tytko i dera  
pudla ber pneru. Wola w potnebnym radzanie sie  
potnebnym i jesieli jesieli tak radz dno potnebnym  
to dno radz cacy lektur. Wnysy nich  
w domu, ale ukladu cacyem potnebnym. Potnebnym  
w kosciele niebyam. Mowila Babia, ie niebedzie  
cacyem, niebyam, ale moie kosciele niebyam to jadu  
ojciec, to myjaje. Nieriem jadu dno tu radzanie.  
oby Tytko Hanko i Hanko, przyjedzie, bo strasznie  
niebyam. Ale Tytko i Hanko i Hanko i Hanko i Hanko

Widz mi tutaj napisane co tam ma to  
nie bedz potnebnym  
2 niemieckiego  
mamy na lektur  
„Kosciele Fuchs”  
i „Kosciele”  
i „Kosciele”  
i „Kosciele”  
pracy,  
„Kosciele”?  
Mogile ie jednaki  
dam radz to  
radz,  
Tytko,  
ie mi radz  
na lektur,  
bo cacy  
uder  
ratnie.  
Tam uwas  
musi byc  
teraz  
strasznie  
smutno,  
bo ta to  
moia na  
braku  
obywatel.  
A gdzie  
nie musi  
na nieny,  
bo cacy  
tytko i  
dera  
pudla  
ber pneru.  
Wola w  
potnebnym  
radzanie  
sie  
potnebnym  
i jesieli  
jesieli  
tak  
radz  
dno  
potnebnym  
to dno  
radz  
cacy  
lektur.  
Wnysy  
nich  
w domu,  
ale ukladu  
cacyem  
potnebnym.  
Potnebnym  
w kosciele  
niebyam.  
Mowila  
Babia,  
ie niebedzie  
cacyem,  
niebyam,  
ale moie  
kosciele  
niebyam  
to jadu  
ojciec,  
to myjaje.  
Nieriem  
jadu  
dno  
tu  
radzanie.  
oby  
Tytko  
Hanko  
i Hanko,  
przyjedzie,  
bo  
strasznie  
niebyam.  
Ale  
Tytko  
i Hanko  
i Hanko  
i Hanko  
i Hanko



Sakopana 4/viii.

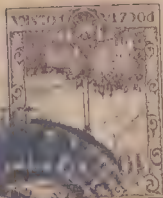
Kochany Tatuni!

Przyjeżdżamy z Babcią we wtorek 4/viii po  
południu. Proszę wysłać jakieś do Almy.  
Z Krakowa jeszcze nikt nie przyjechał. Długo  
spodobał nam się Manki i Hanki. Tożle pewno  
nie rośnie na stałe. Bardzo mi już tęskno  
za wami i rodzicami, więc do Waszej nie rośnie.  
Wnępram się tak skurczam, że się bardzo  
spienam do miłości. Długo, co robić z dziećmi  
Ciebie Tatuni i Almy razem i kocham je bardzo.



# KARTKA POCZTOWA

ADRES WYSYŁAJĄCEGO



Wielmożny Pan

Władysław Orkan

Poznań Wielka

p. Niedźwiedzi

Kochany Tatusiu!

Lubopane 23/

IX 925

Larrence zakochał się, do napisania do nas! Tylko wczoraj  
się zdrowi. Ja dostałem do "budy" i dlatego mi się nie to już wieści  
o młodości upłynęły. Młodzi mi tutaj coraz napisali, a to już  
dwadzieścia tygodni upłynęło, a niema nic od Tatusia. Wiekami jak się  
skorości ten konkretny wiadomości. Litość kochać i kto wie, kto napisał.  
Wiem mi napisać. Mama oczywiście mi nie jak tylko razedzie do  
siostry to mi pokaże trochę piśmioty na książkę i na fantazję  
i na pokuszenie ~~bestow~~. Jeśli Tatusi może to bardzo prosić mi  
pogodać do kogoś. Trzeba na prośbę o listy mi już znowu słatuj  
oficjalnie jak robisz z dentystą, bo właśnie dziś pognął kartę do  
cioci o wypróbowanie rękoma. Wciąż jeszcze nie bóg, nie pisać na murze  
a będzie mi nieprzyjemności. Ja już się nie pokuszę na konkretnie  
tam pisać dentysta mienią. Wszakże nie nufonij mi się prosi.  
Profesor który pokusił się nawet do mnie i postartyniści też. Tylko  
niemnie ~~nie~~ jest najgorzej się wprost. Wzrost bardzo o napisanie  
a omyłkowo piśmioty. Całuję Tatusia bardzo serdecznie. Babci i Mamie

Mama kochać  
wczoraj, 23/IX

18 Jan 1844. I have been thinking of you  
and wondering how you are getting on.

ADRES WYSYŁAJĄCO

Niehowiny  
Im. Smreczyński  
p. c. Niedzwiedzi



Kochany Tatusiu!

Bardzo miękko na kartce.

Wierzę, że Tatusi już

jest w Krakowie. Kiedy

Tatusi wyjedzie do Warszawy

i czy Tatusi tu przyjedzie?

W szkole kłaniam się, 28

Wierzę, że mogę wyjechać

do szkoły niemieckiej. Mam

promień z matematyki.

Strach, że nie mam pracy

do domu z tytułu szkoły

cały materiał niemiecki.

Wierzę, że wiesz, że mam



Kochany Tatusiu

Wierzę, że

zost. pp. Smoleńsk

Kraków

Smoleńsk 23. II

Wierzę, że wiesz, że mam





Kochany Tatusiu!

Bardzo, a bardzo przepraszam, że dopiero teraz  
wysłałam pocztówkę, ale nie mogłam wysłać na  
imienniny, bo stało się małe niemiłostkie, a potem  
sygnalizuję, że Tatusi jest w Krakowie, a nie  
wiechiałam kiedyś wroci.

Nauka u nas skończyła się już we wtorek.  
Święta będą, jak zawsze do III. M. domku. Już  
kierownik przedsiwzięcia. Działaj razem.  
Pracownicy podłogi. My z Janem robimy nowy  
Troszę na obchodzie, bo stare się ponosiły.  
a denerwować musi być przeciw. W szkole mamy  
siłkę wady. Kilku profesorów upadło na jędrze  
złoty do denerwacji nie przychodzą na drugą  
lub Treść. Wskazanie matematyki jest u nas

Sipompad Snamape vi mowidowet ne mowidowet

# KARTKA POCZTOWA



NADAWCA

Skusim wysłać przed  
siwistami, a na siwistach  
bóg jeszcze samo pnerabiac  
i moge zolawci przed pitorowem  
Prosim bym karshi reby  
Tatui byt Tak dobry  
pnykai jone. 35 st. jenna  
profesorowi, bo tyle bgarie  
mnie sie nalezi.

Strasnie sie wene na inst  
je jenne karshi bym sie niegry  
edgym wiechtow ie rarem beshimy.  
ie Tatui beshie mtyt ta - m m pnykai.  
P. Z. G. NO 531-5000,000-76.

Wielmozy Can  
Wladyslaw Ocan

Coreba Wielka

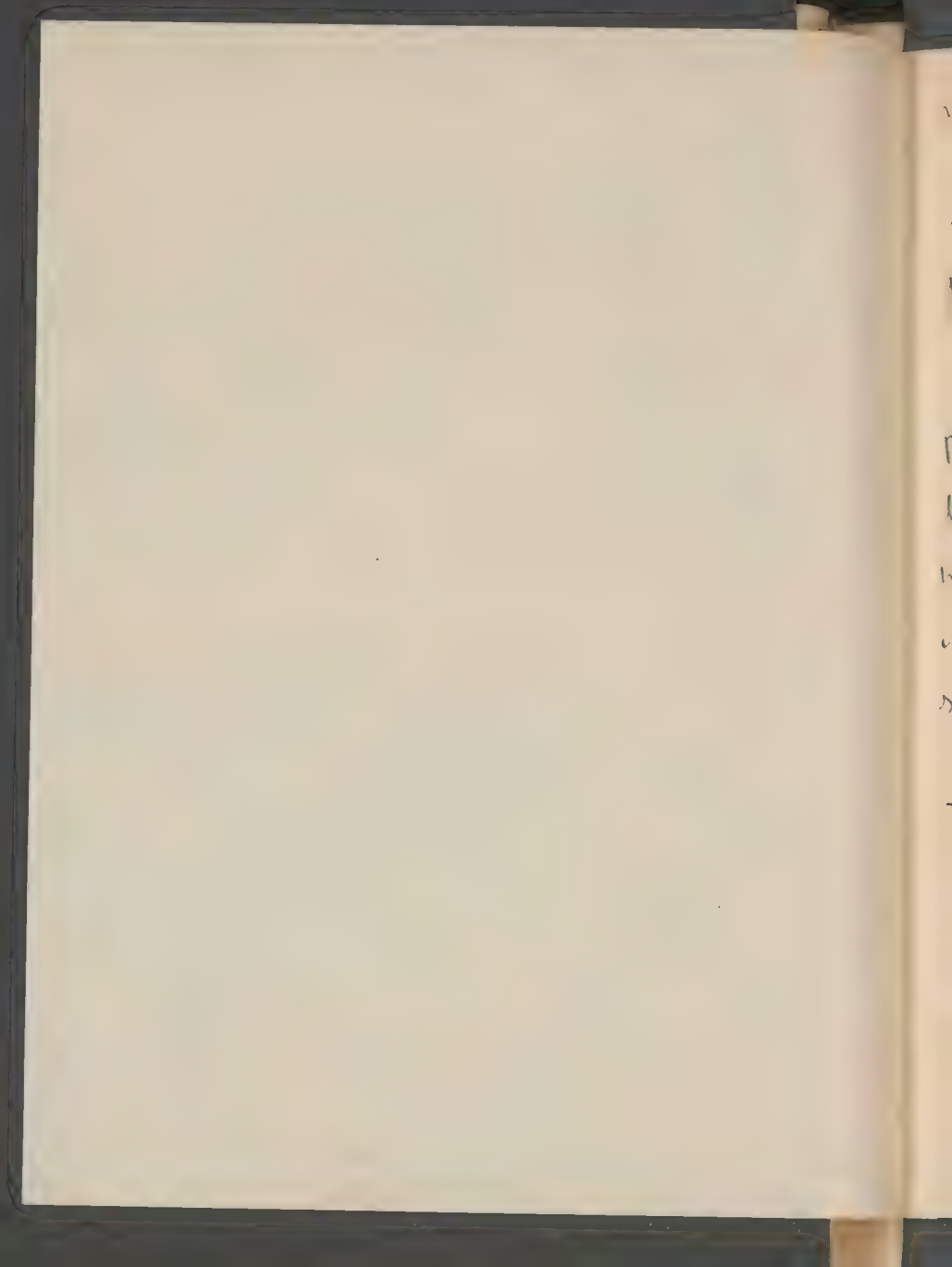
p. Niedzielnicki

lebus Tatuiow i marnie mnykai  
mnykai mnykai mnykai

Zanopane 14<sup>30</sup> 186.

## Kochany Tatusiu!

Nie napisałam ci pisma bo nie miałam  
czasu. Wyjechałam szesć dni. I pokunkami  
nie miałam czasu bo pomysł mi w głowie  
jechać pan. A w Zakopanem ułożyli na  
stać. Wychodząc jestem mienianiem  
koszulek i sukien, tylko jeszcze mebli  
nie ma. Wjechałam się na gwałt do sklepu  
Polskie i szronyłam, jeszcze tylko  
facina. No, to to będzie miała sporo  
moby. Teraz śmieszny spokój w domu  
i strygi wyjechały i matka z nimi  
na wystawę. Ale ona nie dąży wóci  
już jutro zaczyna się rok szkolny.  
Stwierdzenie mi się nie chce iść do szkoły  
dałam sobie zrobić napis do krawca  
będzie kosztować 8.50, bo to tutaj z praniem



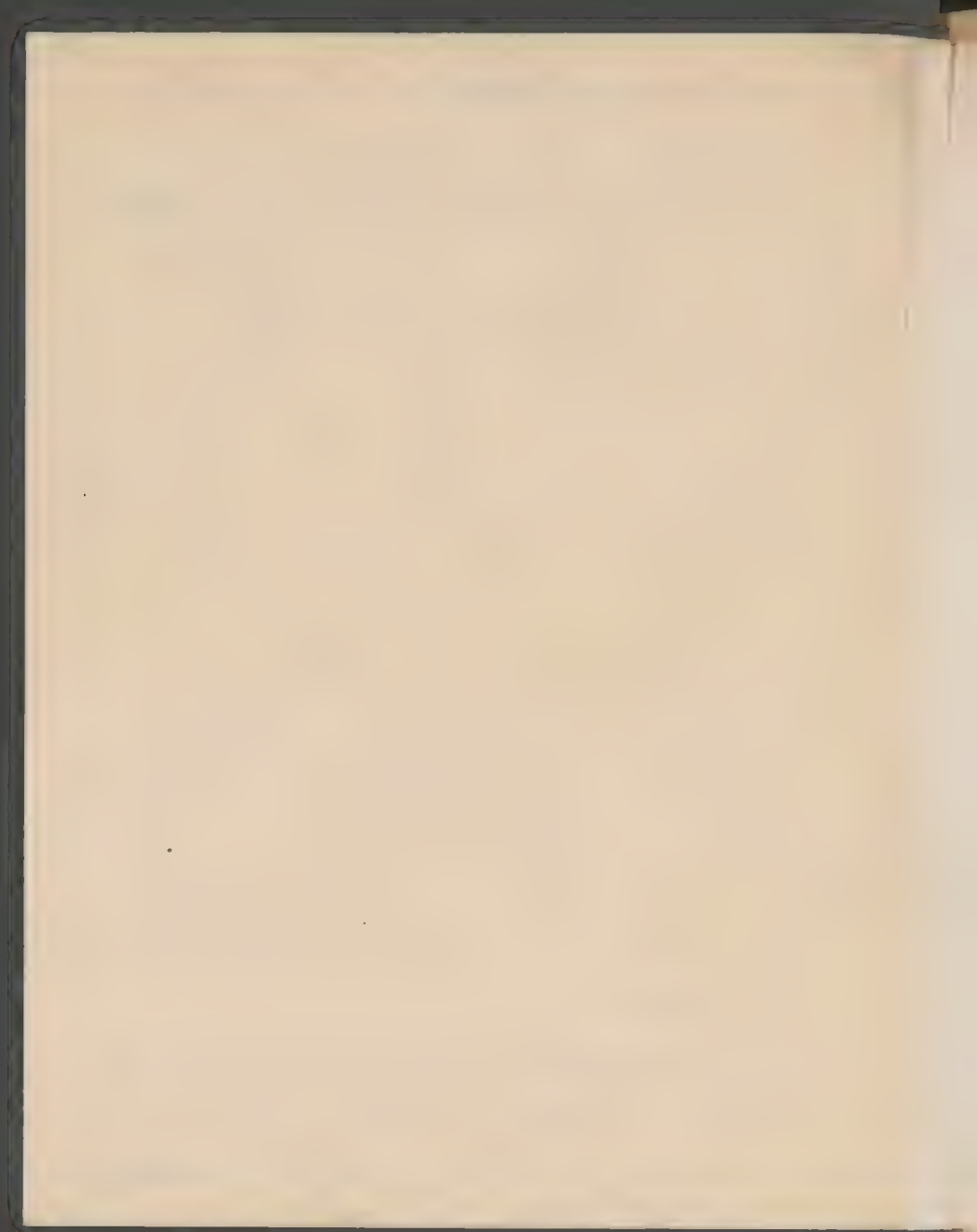


na zimg. kszigich jenne nie kupowat am.  
 to nie wiem jake. Kupitum hielu  
 zarytwa i ~~z~~ drobianski cho siooty, ~~cho~~ co  
 podojui dierisi zot ja. Stawanie  
 mogic wozyska, Josinta mi 30 zt  
 podojui co tatwi nat na arabia zp  
 Boly sis ze musio mi bedzie jenne potneba  
 ku i partuich musio miec. Niek mi tatwi  
 nyzne troche, ja bedzie moge.

Namawia jenne nie mamco pisac. Do T.S.L.  
 sis rapione, kothcu mi dawo kszigich.

Boly popytany jenne popytany a herbacy  
 to nie wiem, ku jenne ciu nie moze wtem  
 dyktum sis liothi a krahom ny is  
 ca pnenicowni ... j piana, ale poriechite  
 ze nie moine.

Tone mi napisac biedy podyniecie do  
 krahom. Latys tatwi ni indone ...  
 rozuku rohu.



32  
Wilmory Can

Władysław Orkan

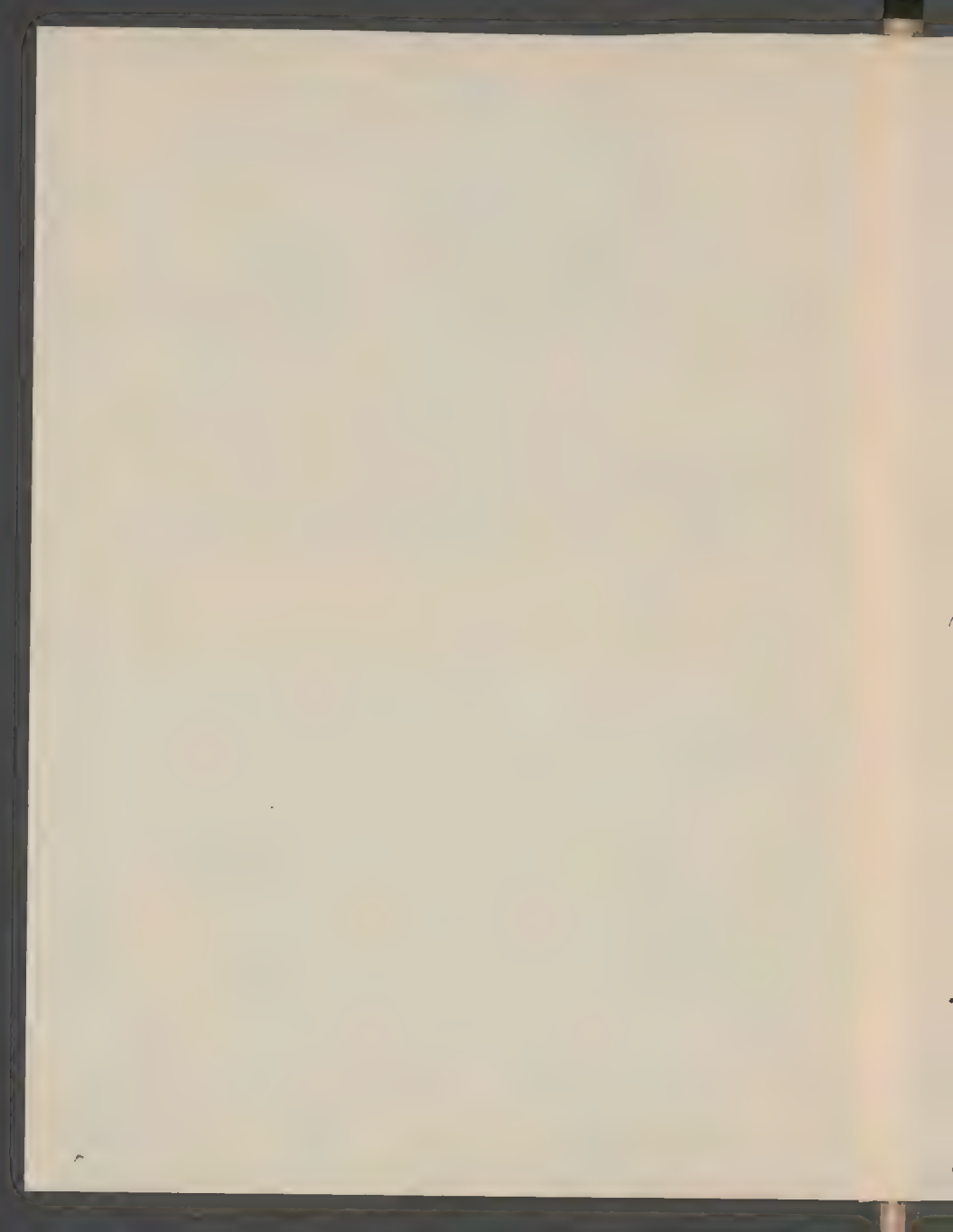
Porgba Widelka  
p. Niedziwiar.



Kochany Tatusiu!

Nawet nie mam chwili wolnego czasu,  
nie mogę zabrać się do pisania listów.  
Nie mam ani chwili wolnej w ciągu Tygodnia  
Straszenie dużo mamy pracy. Nigdzie  
nie wychodzi z domu, a nawet lektur  
Tygodniowych nie mogę zrobić. Nie wiem  
dlaczego tak mi ciężko. Te lektury które  
miałam na wakacje, już zrobiłam oprócz  
Kaciuszkiej. P. Mityński był taki dobry  
że dał nam jeszcze Tygodni czasu na  
zrobienie jej. Niemiecki i matematyka  
oprowadzają mnie do rozpacz. Nie mogę  
sobie znieść dać rady. Już więcej nie  
się nie mogę, a nawet czegoś nie umiem.  
Smutną wiadomość mam dla Taty i wzięłam





oznaczam się do tego. W swoim obryśku  
 z matematyki i profesor powiedział mi  
 że ja sobie absolutnie nie dam rady  
 i że nie pociągnie mnie z moimi wiadomościami  
 do ósmiej klasy. Jedyną radą jest dla mnie  
 wziąć korepetycje. Byłam u profesora  
 kto mógłby mi pomagać i on wskazał  
 mi jednego koleżę, który dobrze stoi z matematyką.  
 Mówiłam już z nim i on zgodził się za 20 zł  
 miesięcznie (po 10 zł tygodniowo, co jest bardzo  
 tanio) sławić mi lekcje, pięć razy tygodniowo  
 wtedy kiedy jest matematyka. Proszę nie  
 nie gniewać na mnie, ale naprawdy, że  
 nie nie rozumie matematyki i ktoś musi  
 mi to wytłumaczyć powoli. W tym miesi  
 do pomocy którymś z kolegów, ale one  
 też nie mają czasu. Dobre, że tak tanio  
 lekcje dostajam. Żeby taki był tak dobry  
 prosił mi miesięcznie 20 zł. Strasznie  
 mi przykro, że nie mam więcej pieniędzy, że nie mogę

wina. Waznie bardzo a bardzo bym prosila  
o Troche pieniszek na kwiaty. Ze pieniszek  
co dostalam odraru sie rozentyl. Waznie  
konteantke, co kupilam, zeby tutaj nie myslal  
ze moze na jakie przepisy wydatkuj, i konteantke  
co mi jeszcze brak z konteantke kwiatow.  
Wiczenie dlatego takie drogie ten kwiat.  
Innezi szkolne powinny byc tanie.  
Wiczenie moje sobie pozwolile na taki wydatk  
a tu bez kwiatow nie moze byc. Dotychczas  
ucyłam się na pauzach, tego nigdy  
nie miałam, ale taka nauka, to nie ma  
wartu.

Tak się oburzyłam na wakacje od myślenia  
ze po nierech godzinach pracy robieniem moim  
form. Kupile bardzo się marnie.

Wierzyłam się teraz na powrót, bo tu  
bardzo zimno i jestem mam lekkie. Wyobrażam  
ze strychni, ten strychni i strychni, bo niema  
nady i lekkim drożdż. Stronnie mi wakacy  
nie. Tak tam było odne nie trzeba było o jutro  
myśleć. Tron napisał wóde musa. Ciepło strychni  
równi znowu i znowu strychni trójk

Jeżeli mi brak koniecznych. 35

Literatura 12 albo 10

Polaka wspólna 5.50

konstytucja <sup>określenie</sup> marcin 85

" marcin nowa 1.20

Dwiejście archiw inżynier 4.

35.55



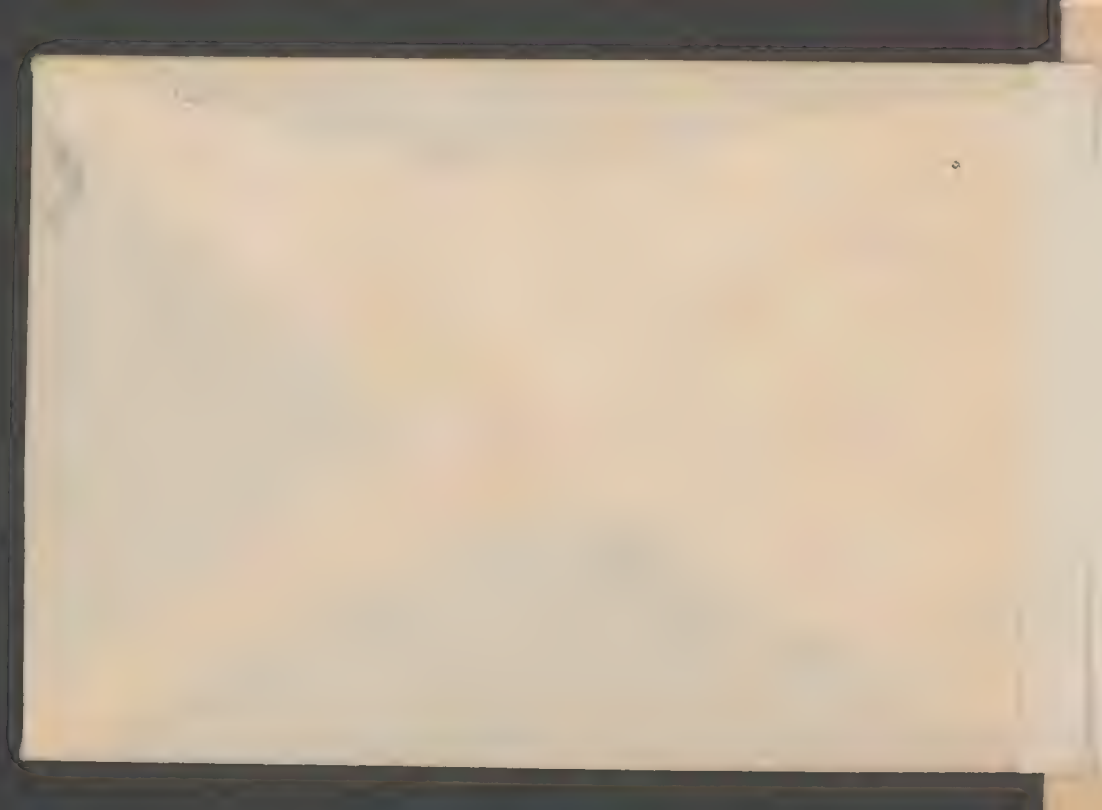


36  
Wielmożny Pan

Stadystaw Orkan

Coreba Wielka

p. Niedzwiedzi.



## Kochany Tatusiu!

W dniu Śmienia proszę przysłać serdeczne życzenia  
przedwzrostkiem zdrowia i długiego życia, a potem powodzenia  
należąca, spełnienia wszystkich życzeń i planów.

Proszę przysłać serdecznie skromny pozdrowienie i wybaczyć, że jest  
bylekko i niedokładnie zrobiony, ale to pierwsza moja robota.  
Nieprzypadkiem bardzo rzadko tak dawno nie pisałem, ale miałem  
dużo zajęć. Teraz te lekcje matematyki zajmują mi dużo  
czasu, bo ten profesor nie na żarty zabiera się do mnie. Już  
dużo mnie nauczył i myślałem, że do końca wszystkiego co  
najważniejsze zrobię. Już dzisiaj jestem pytała i umiałam.  
Pytała mama co to za jeden ten profesor. Słyszysz sio Unakowicki  
mieszkała do zdrowia w Zakopanem i daje lekcje prywatnie  
i jego uczyliście starsi matki i siostry. Tyle się o nim dowiedzieliście  
stosując się do życzenia mamy i mamy lekcje w drugim pokójku.

Mnie lubię dobrze mi się. Cóż z nie miedzię poprawiam  
sobie noś. Mało was lew, zdaje mi się, że dopiero kilka  
tygodni minęło od wakacji, a to już Bóg świąteczne się zbliża.  
Nie rozumię się, że to już grudzień, widać na że śniegu dotychczas  
nie było. Długo spóźnił się. Wierzę, że to będzie morna  
jesień na nartach. Yanka tena dostała narty. Skoro, że  
na mnie samą. Ale może być moja wyprawa. Skoro. Ty  
nie mam siostry, a w planie nie wyjechać. Ale jaświ sobie  
poradę. Bardzo bym chciała wycieczki, bo widać się  
w domu, a mało kiedy wyjechać. Mało się ma, to przyjadę  
na przystanku zimą do szkoły. Tam najlepiej musi się jeździć  
Bardzo bym się cieszyła, gdyby tataś mógł. Tu z mamą na święta  
przyjeżdżać. Byłoby mi wspaniale, bo z klasą tu tu będzie  
lepiej się bawić na te święta. Mam nadzieję, że spełnią się me  
życzenia. Proszę napisać, wyślę. Czekaj, tatuśku, czekaj  
i tatuśku czekaj, bardzo serdecznie i jeszcze raz wyślę  
najlepiej. Skłamać czekaj, wyślę, proszę

Mama Zoska.

Kochany T...!

Lanytany ci oboje z Josiem  
jak najsmersze ryse mia  
i drowia szczesnia i wielkiej  
pomyslilosci. Jak Bóg da  
i w przyjedziecie to be  
driemy razem wszyscy miernicy  
wchodzie, a tem razem  
i serdeczne uściski od nas obojgu



Ode mnie również serdeczne  
zyczenia

Janka.

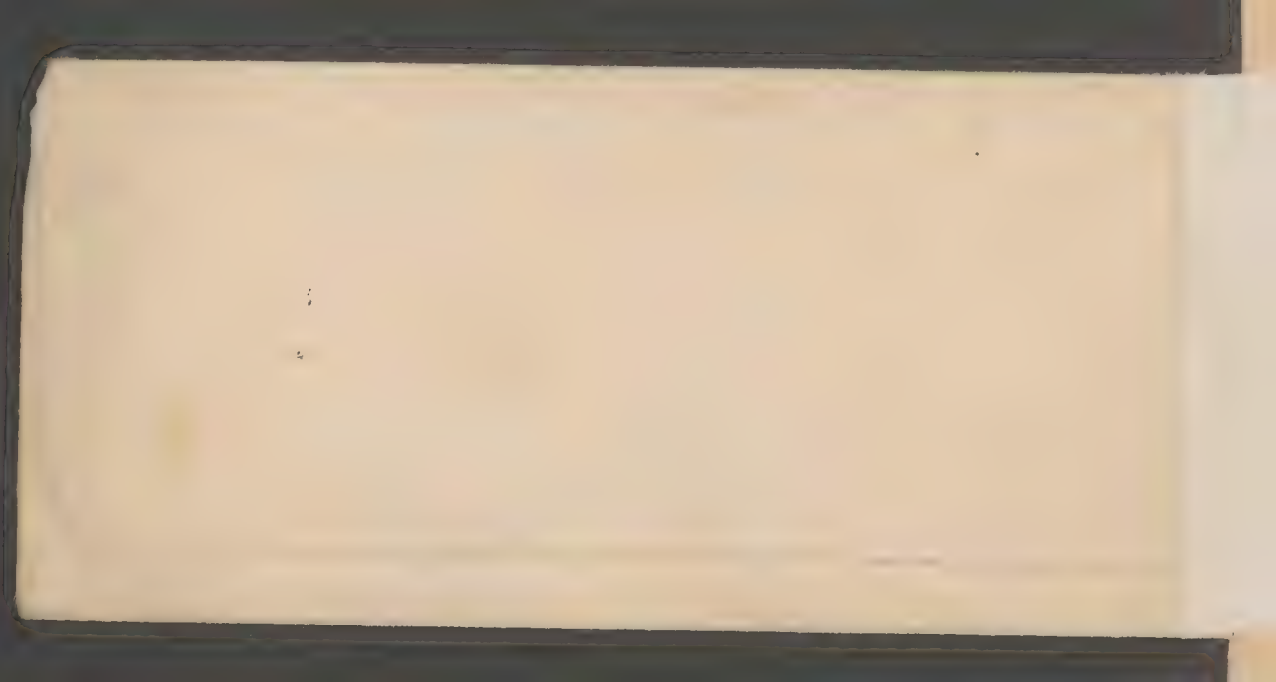
Wielmożny Pan

Franciszek Imrczynski

p. Niedźwiedź

Tworba Włoka



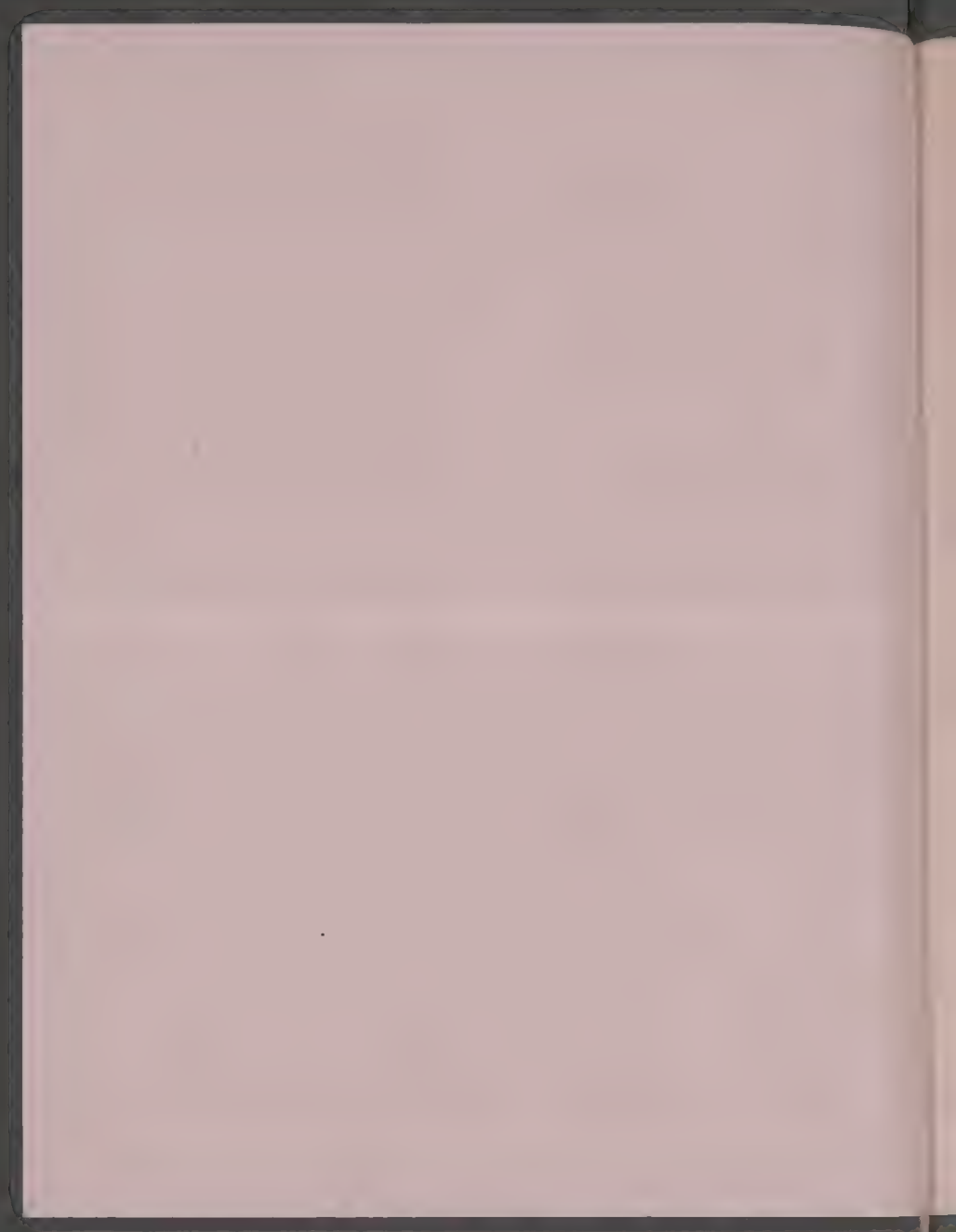


## Kochany Tatusiu i Mamo!

Kasujemy wam, wnysey, ponowny  
ort Babci, a skwicywony na mnie  
jak najserdeczniejsze życzenia wygłoszę  
co dobre, powodzenia zdrowia i nieszczęść  
i wesołych świąt.

Ma piasek za wygłoszę, bo - obom jest  
taki ruch przeswiste my, ze wnysey na  
zajsi. Licza piasek chleby na święta, bo  
stryj i starych wola je mi wygłoszę Torty.  
A Torty też będą. My z Hanką już jeden  
zrobiliśmy. Babunia ponawia w kielnie  
w morze i my z jej sprasujemy, bo to  
już dziś z Krakowa przyjeżdżamy.

Będzie wesoło, ~~złoty~~ na wigilię świąt  
dla nas ośm Tylko Tatusiu i Mamo. Będzie  
krakowi.





Makypone si otynia. Wraz to wiecej  
przyjedzie gości. Siedzimy tu i naradzamy  
swoje. Pewno nam sista wiodzie  
zawody. My jui nie mamy nauki.  
Wła sista radzi nam co prawda  
lekcje lekcyjne, ale beznie czasu, nie ma  
na zrobienie ich, dopiero w przyszłości  
istnieje do szkoły. Czy dlatego  
nie przyjedzie do szkoły na sista?  
Ja sobie to myślam inaczej, bo  
w rzeczywistości nie możemy. Tymczasem  
nie jui je tutaj dostać.

Ciebie, Tatusiu i mamę  
Wspaniałe



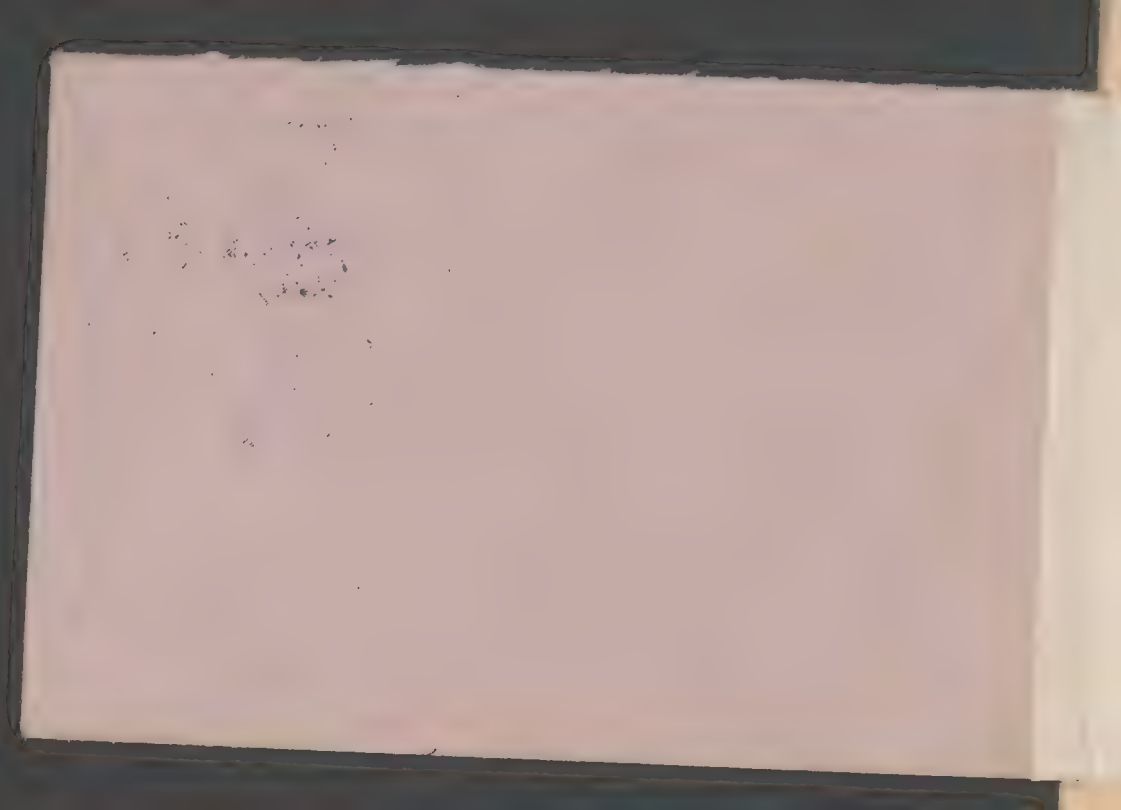
Wielmożny Pan

Władysław Orkan

Coreba Wielka

p. Niedzwiedzi





Kochany Tatusiu!

Wąpoczek 6/II grz. 1907

Kartke dostalam wczoraj. Ciocia jui dzisiaj wstala i ma zamiar  
byc zdrowa, Jankei Tei jui zdrowa. Ciocia z Jankei dzisiaj  
mno wyjechała i niejadła, choc co ma woli, co jesi i t.d.  
le niewiem, czy to co pomore. Adam Tei nie wyliem do  
wczoraj koto siega i nie. Tu nie woli. Jaka martwa  
is jui znowe. Zainia dzisiaj. Tu byli i jedali otem.  
a jui dostalam wiadomosci, takie jui jui nowitum. Adam  
iny dobre i dwa banki dobre a wczoraj srednie. Wczoraj  
puj p... do roboty i dzisiaj z ta matematyka  
Teraz Twidz, przymiemy, bo Jan dzisiaj nie dostrzeze  
niechoty. Wczoraj dzisiaj a nie, ktorzy nie na stancji  
hony na na jui a jeden na... Kieruj Tei domy  
a znowu zembatowa. Wczoraj wczoraj wczoraj jui. Na  
malo z domu wczoraj i nie dowiedziem dzisiaj, choc to



# KARTKA POCZTOWA

NADAWCA:

Sygnalo i mejj stany.  
Była tuż rano namy  
kasy. Było tamto wesoło  
i miło. Widziano tu  
jeden z jakiegoś ludzkiego  
dyrektora i był to człowiek  
komitetu namy rano  
z wielkimi i małymi  
i przeszli kłopoty, że portrety  
Stalinowskie. Chodziło to niestety  
po głowie. Wtedy pisał się  
w tym czasie po 20. na jednego. Ale niestety nie złożył do niego praw  
niektórzy nie pismiszyli. Tylko do kumtorium. Widziano jak  
to się słyszy. Dyrektor postąpił bardzo nieprawnie, że pancer  
nie oni wielki, a obywatel ze swoim nie mógł wstać. Długo już ten



Wilmoryn Pan  
Kadysław Urkan

1030 Wielka  
p. Siedmiuści

G. D. P. 1 T. (XII) 1926 10000000

Wielka 1030

14.10.1926

141

Kochany Tatusiu!

Bardzo bardzo dziękuję Tatusiowi  
za list i listy. Bardzo mi się  
przydały, bo mało miałam materiałów.  
Jaki dostałam list od Tatusia, miałam  
inni napisana potwora refleksję, ale  
owocem do wniosku, że jest słomianka  
głupia i pisałam mu now  
kierując się Trocki i Karłowiczami.  
Tatusiu, Trocki przebiegł mi z głębi  
ale nie bardzo. Średniość miał więc  
bardzo przyładować i sama przepisałam  
to na maszynę. Inni się Trocki namyślił  
pisać. Wristan sobie „fakt”, „fakt”  
bo lepiej od, bynajmniej się nadawało.  
Inni zaczęli swoją profesoriadę  
ale nie uśredniać już to się będa  
używać Takie są i uśredniać

inaczej je sobie wyobrażam.  
Kiedy profesor po kolei biera do  
siebie referaty i mówi o ich wartości  
nawet polonistom, potem historykom,  
geografom i jeszcze kłóci. Tenar nigdy  
je p. Śluzki. Mówi dzisiaj, że  
z tych kłóci przemyślał następne było  
„Himym” mojej koleżanki i jej  
dzieła „456” nie wiem czego.  
Albo jeszcze mojego nie czyta.  
Ale moja droga, że moje jest strasznie  
głupie. Tamto Trosi radzio „piszący  
stórek”. Lichaczem co by Trosi poznał  
głęboko je zobaczył. Chciałoby  
pościć tatusiowi, bruljon ale nie  
wiem czy można. Prof. Śluzki  
powiedzieć, że onafra, pierwsze  
naprawdę, będzie się bruljonu inallu  
możdy nam, tel. i III i jeli  
stronanko nie winnie pierwszy

to komarova i Kadimov ne pisali,  
to napravo jeden z nas je uverio.

W naszej klasie przela Janina Gukunowa.  
 Taworska (Hunjan) Staszkowa, Fijelska  
 i ja. Z wiekszymi gr. jest 10 referatów.  
 Oddaliśmy referaty 25, a 26 rano  
 na naukę. Ja naole się, w przed-  
 miesie przed świętą, ale Tom  
 zabrakło mi do nauki. Mam Tytuł  
 pedago do historii. Mógł powiedzieć,  
 że najlepiej ja umiem ze wszystkich  
 przedmiotów i już dzięki mi nie  
 odpowiedzialności, chociaż umiałam  
 to powiedzieć, nie mogłam wykonać.  
 P. Kling pokazał nadmienioną formę z polskimi  
 i matematyki byłam w niej pisała  
 i dawać dobre umiałam. Wskazał  
 lekcje i Gucia Kucimierkiewiczowa.  
 Ona świętowała Thomasa. Mam 3 razy  
 tygodniowo po 250 zł. miesięcznie.  
 Takie nie myślałam, że takusia na takie

manieram ugod. i. by Tatius dostał  
pieni w 2 krakow. Zieki nie, to  
jest to uginęgo roduku skanotal.

Cionia Tei wiggie sig martwa o pianny  
bo wujek nie ma roboty, a dani  
zambionyt dostai nie chce. Wzysy  
sig martwa o pianny. Ze Tei to  
ker nid nie moia iyo!

Tera robu cionia z fanku i wanda  
w opodzie. Sawa, i. i. i. i. i.

robotam plan opodzie, a fanka  
pymwata huiaty z Fregiego i krakow.  
by Tam Tei bzu w opodzie jukie  
huiaty? Tak bym miata skoty  
pafai tam pars pannauch, ale nie  
nie mam pianisdy. by Tam bawu  
zimno? Bo to w futra wany  
duska i ja Tei. Zieki puchey  
bylo niepo, i zely dnu porieleniety  
to rana lednie weseley. Cionis nie je  
do zielonyh swigek Tally fanka mtesige  
a ja wolle wio Tatius, mam robany  
je w farsie. Tak bym miata  
puchai. uszys Tatius i kama wio  
204 im

Wielmozy Pan

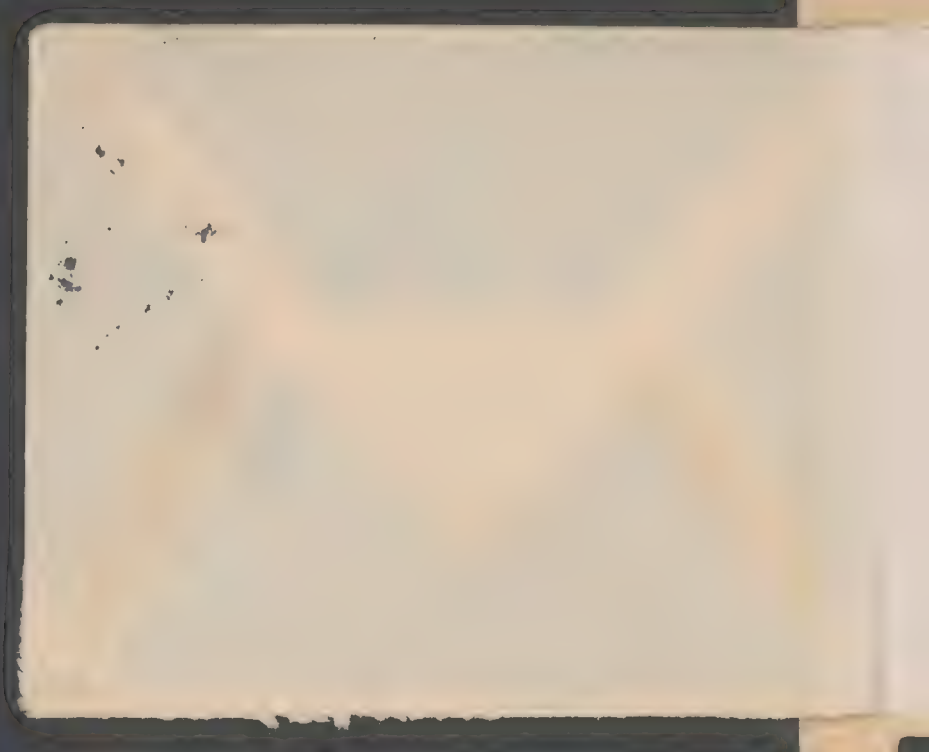


Stanisław Orkan

Poznań Wielka

p. Niedzieli.





Włocławek 10/II 24

47

Kochany Tatusiu!

Barcho, a barcho przepraszam za ten list.  
Niepewnie nie rozumiem jak mogłam napisać  
co podobnego. Wiedzi mi Tatusi wierzy, że  
nigdy bym tego nie myślała, po odrobinie  
zastanowienia, ale ja zupełnie nie umiem  
w pierwszej chwili zapisać sobie, co  
chcę mu trochę dotknąć. Niepewnie znowu  
słownie wyrażam Tatusia i teraz po przeczytaniu  
listu od Tatusia, podpiszę sobie i w ten sposób  
list. Barcho tego potrafię iśmiałam, ale będąc  
na piśmie do Tatusia, bo byłam pewna, że  
słownie będzie Tatusi rozumiem, że Tatusi  
niechcący dowie. Dlatego z tego odświeżam  
po otrzymaniu tego listu i strasznie mi uległ,  
że Tatusi jest Tatusi dobry. Wiedzi Tatusi nie  
myśli, że ja naprawdę jestem taka iśm.  
Dlatego raz jeszcze, wam wszystkim

٢٢

١٤٠٠  
١٤٠١  
١٤٠٢  
١٤٠٣  
١٤٠٤  
١٤٠٥  
١٤٠٦  
١٤٠٧  
١٤٠٨  
١٤٠٩  
١٤١٠  
١٤١١  
١٤١٢  
١٤١٣  
١٤١٤  
١٤١٥  
١٤١٦  
١٤١٧  
١٤١٨  
١٤١٩  
١٤٢٠  
١٤٢١  
١٤٢٢  
١٤٢٣  
١٤٢٤  
١٤٢٥  
١٤٢٦  
١٤٢٧  
١٤٢٨  
١٤٢٩  
١٤٣٠  
١٤٣١  
١٤٣٢  
١٤٣٣  
١٤٣٤  
١٤٣٥  
١٤٣٦  
١٤٣٧  
١٤٣٨  
١٤٣٩  
١٤٤٠  
١٤٤١  
١٤٤٢  
١٤٤٣  
١٤٤٤  
١٤٤٥  
١٤٤٦  
١٤٤٧  
١٤٤٨  
١٤٤٩  
١٤٥٠  
١٤٥١  
١٤٥٢  
١٤٥٣  
١٤٥٤  
١٤٥٥  
١٤٥٦  
١٤٥٧  
١٤٥٨  
١٤٥٩  
١٤٦٠  
١٤٦١  
١٤٦٢  
١٤٦٣  
١٤٦٤  
١٤٦٥  
١٤٦٦  
١٤٦٧  
١٤٦٨  
١٤٦٩  
١٤٧٠  
١٤٧١  
١٤٧٢  
١٤٧٣  
١٤٧٤  
١٤٧٥  
١٤٧٦  
١٤٧٧  
١٤٧٨  
١٤٧٩  
١٤٨٠  
١٤٨١  
١٤٨٢  
١٤٨٣  
١٤٨٤  
١٤٨٥  
١٤٨٦  
١٤٨٧  
١٤٨٨  
١٤٨٩  
١٤٩٠  
١٤٩١  
١٤٩٢  
١٤٩٣  
١٤٩٤  
١٤٩٥  
١٤٩٦  
١٤٩٧  
١٤٩٨  
١٤٩٩  
١٥٠٠

٢٣

jak się nasem wydaje. Niepotrzebnie Tatusi  
pisał się tym listem, bo przecież mi  
się Tatusi domyślił, że czegoś podobnego  
nigdy bym z zamysłem nie pisał.

Zastanowiłam się nad uwagami Tatusia  
i domyśliłam się, że Tatusi miał zupełnie  
rację. Tytuł, że Trocki mylnie był Tatusi  
o wrytych poinformowaniu. Dlatego sławę  
mię o ile tylko mogę, by być takim wponasaniu  
i bym już Tatusi nigdy mi takiego listu nie  
napisał. Co do nauki to dożyjemy mamy  
roboty. Liczę mi będzie mi takiem dobre  
stąpienie. Chce mi dobre przynajmniej z polskiego  
historji i ślasy, co może mi się zdać.  
A niemieckiego nawet nie ma co myśleć  
o tem bardziej z matematyki i chemji, bo  
to są dla mnie nieśtychane rzeczy i trudne  
tym mi by podobne rzeczy ale są mi już  
o wszystkimi, my byle skupić się na napisaniu  
z tego niemię jak ten, to są kilka dni  
zapomnę. Albo to wina mojej pamięci z  
Ale myślę, że jakoś dam sobie radę

jest wywiadowca. Moje życie pójchło  
to było niedziela jak- mam noży. Driscia  
ciężka zapłaćta za mnie 15 zł. to "chytas"  
chciał mnie wyznaczyć. - na nam płaci  
20 zł. to teni. - a. Zaraz bym prosta o kilarzini  
złazł do mam parę niecierpiących - i  
wyjechał. - Teraz - tam! - kawa tak długi to bardzo  
mimo i myślenie. - by teni pojedzie do  
na premierę? - by teni pamięta to mi teni  
oie. - Ja byłem przed kilkunastu  
na koncercie Szymanowskiego. Grał tylko  
drogę, ale tak cudnie, że podziwiałem  
pożebów w rozpatkaniu się. - Wtedy jeszcze nie  
byłem na koncercie moim. - Ależ tak mi  
onarowiało to że na sukcesie u siebie. -  
Ja biorę lekce - na - od jednej koleżanki  
H. Szymkiewicz. - On bardzo dobrze grał i był namiętny  
kawał jej dawno leży. - Sama mi to zaproponowała  
i u niej świąt. - Grany takie małe kawałki na  
wtedy nie. - Do wakacji moje nauki się grał z mił.  
Mam dwa razy w tygodniu leży o 3:00 godzinie  
i godzinie co dzień świąt.  
Jeszcze na proste przebranie i zapamiętanie  
i. - Niech teni napiszę do się nie gniewa. - Właśnie teni

Wielmoir Van

Wladyslaw Urban

Poręba Wielka

p. Niedzieli





Zakopane 15/15 92450

Kochany Tatishu!

Wspomnę ci dopiero ten piasek,  
ale miastem bardzo dużo zafajka.  
Musiałam się przed ostatnią naszą  
konferencją ponagodzić ucygi. Dla  
najmniejszej ucygi, tylko nowa nie  
została matematyki. Dlatego nie  
umawiałam się być musiała ucygi!  
Ucygi. Profesor powiedział, że bym  
prezentera z kimś ostatnie ucygi i  
w tym okresie kłótni. Ucygi nie  
tena przez naszą naszą przetrwanie.  
Ucygi robie tym lekturę: historyczną  
Tatishu i matematykę. I opiera  
się nam przez wó do roboty.

Wó: opieramy w Zakopanem konkurs  
na wójskie nasz ucygi, wójskie  
użył. Konkurs na referat, p.t., "Znaczenie  
mówa dla Tatishu!"

P.S. Szukaj takich miejsc, to będzie i ten problem  
o przesyłanie mi takich 100 zł. bo mam nadzieję  
że zapłacenia obok. W innych miejscach to okolic  
Tę mieszkają 4.50 i niekiedy mi wypanowi kogoś  
Altening z. innych rozmaitych dziwności a tak sobie  
kupię potrzebne do różnych drobnych. Bardzo niepokojące, że wciąż  
mnie; i pimiędzy, ale niepokojące i inne.  
Jeszcze kłopotliwych a potrzebuję nie płacić

Życia

Jak najwiecej zapytania w ostatnich dniach  
moim i moich kłopotach i wszelkich innych wspaniałych  
Ja tak uważam, nie przypuszczam, uważam, że to jest tylko kwestia czasu.

51  
Wie jest to obowiązek, ale su-  
bardzo rachując się nagrody.  
Cieniona napotka; wyjazd to lecie  
nad morze i utrzymywanie tam  
poczty dwa tygodnie, co mi się bardzo  
winięło. Długa, marta z całym  
wyprawkami, Treccia, pręknęła  
związkę piśm, ~~atypowa~~. Jest jedna  
i uwarła, jakich drobierzy.  
Nasze profesor przeszły porażki  
ze namna klasa musi być  
piękna. On bardzo liny na swoje  
klasy. Wie nam, czy jest mędractwa  
się spraszy. Chętnie, na utwór  
on liny, cofną się, bo ma utęty  
dobre i musi się ująć. Tęże ma  
piszono z naszej klasy. Na piers  
to nam odwrócić, a zwrócić wypadek,  
po nie danielu się, nam najlepiej  
w tym roku zadanie, w całej ulanie,  
Na ostatniej konferencji miałam  
2 rozprawy dobre, a jak uroda mi się  
ponownie napisać ten temat, to może

dotknę, bardzo dobre sucho i z  
uścisk, ~~które~~ wywierne nędro  
z łowiem groni nędro, w istocie  
bani. D. p. Hanka Romerowa, która  
została przeznaczona do stypendjum  
tego, że ma z polskiego i rumuńskiego  
To bardzo mała dziewczynka i ma  
włosy jasne, błękitne, świąt  
Romera. Ona sądzi, że ma  
podręczniki, bo sama jeszcze nie  
bardzo wie, jak się to sprawi.  
Stade przysłał mi z listem p. p.  
Babie, listy, listy. Jestem mu  
wina 5 zł. za nią. Szczerze i nie  
długo. Babie am nie do tego referatu  
z raporem i przysłał mi raportem  
nowy. Lubim namet dyspozycje.  
Dziękuję ci za wszystkie. Ibiem  
subie p. p. „Bona”. Młodo mam weso-  
ła to wogóle. Nie mogę ci tu  
pomagać w prezencie. Ani na  
mógłby nie chować. Oddaś Trzema referat  
25. dnia przed rozpoczęciem nauki.

Przesyłam renderować zjawia, wogóle siał  
właśnie ekskursji i kamień węgla. Chłopcy w pracy

Zakopane 10/V 1924. 52

## Kochany Tatusiu!

Przyjeżdżalismy wczoraj. Tutaj było zimniej niż tam, ale teraz robi się ładna pogoda. Co za pech, że wczoraj na siwie musieliśmy czekać. Gospodarzom obydwu wian, a wczoraj to tylko wianka, bo ja idę rano do szkoły. Bardzo się nam dobrze powodziło wczoraj na nas zrobione i przeproszone, chociaż cioci nic nie ma. Cioci nie chce słuchać i kłóci się i wycina, że to nie, a tam to niedobre, zupełnie niepotrzebne. Wianka z Julką plecie w ogrodzie grzechotki. Krokusy już już kwitną i są dobre, ich dostajemy skonstruować. Wczoraj przyjeżdżał do Włocławka, już się pan i młoda u nas się wczoraj bardzo pojeździ.

W szkole mamy teraz siwie czas, z powodu wstępu matury. Belferja zajął się przy maturze i nam mała lekcja





5  
prepada. Istina strasnie smertne  
istie. Dotyknas obazli piscioro.  
Przyjedat sam kurator Przyjemski  
mierzyle ostro i niewiadomo jenne  
widera. Gernio potowa padnie.  
Strasnie rezy. Inedtem resnacta  
a ierz pisa, to jui prauie potowa  
Wspug sa preraieni. Podobno nigdzie  
jenne i nigdy nie bylo tak ostro.

Belferja poiera nas, ie na przyntu  
roku bethie jenne jonej. Hadna  
perspektiwa. Ma sis jui naepnod loys.  
Jenne 10 dni nauki, lo od 21 ma byi  
wolne a siwiadectwa slatka 24. Dyrektor  
nie zgodit si, by na rozrut stowadzego  
jednosty z delegacya diocenyki. Ma wole  
jednei pnyasowe. Z nanej klasy jady  
rdafc sis wyszlie. Gernio wale gimnazjum  
bethie. Strasnie sis wione ie pojade.  
Janka iei sis wybiera. Wicnich, ay  
cisza iei pojetia. ay nie.  
Kiedy wira przyjetia? Wiedu rabione

z sobą, nasei mojej gentenoby l'vira wstala  
na strygonku, obci brydorep p'kny. l'viri na  
cinnade, l'bardzo lym p'vira, otc p'vira  
za l'chye, bo zosa k. l'viri z wybiem dokrakom  
vise jej. l'loty p'vira.

Pasytan Tefusior, nasei fotografy.  
Kosia Kinnierkianian w srodka. Hanke  
Gienkian, l'viri nasei nasy muryli;  
z bolu. l'viri jest s'vira fotografy, ale  
dosygi p'vira do s'vira p'vira!  
Kinnierkian s'vira s'vira s'vira a nasei  
p'vira p'vira.  
Kinnierkian.

P. l'viri Kinnierkian nasei nasei nasei  
s'vira, bo Kinnierkian p'vira, i jej s'vira  
v'vira do brata i nasei s'vira. l'viri.  
Treba p'vira, na l'viri do Kinnierkian. l'viri.  
l'viri Kinnierkian nasei nasei nasei s'vira.

59  
Wielmoir. Pan

Stadystaw Orkan

Poreba Wielka

p. Siecinicki.





Chępcz. 4. 2#

Kochany Tatniaku!

Supelnie zapomniałem napisać, że muszę  
Teraz napisać mi do Sejla i że trzeba  
zapisać 20 w. wpisowego. Albo to czy było  
zmieści, ale reszty sobie już nie damo.  
Jeśli to możliwe to bardzo proszę dać trochę  
juzi piśm. jutro, w Sejl. Tak się  
ciężko najyższe klasa. W podobnie idę o piśm. i  
na wiele gim. Trzeba, co za sam. 2-2.  
Jest dobre, że już walczy. Od pomysłów i  
a potem siadają 26. Bez względu na to.



# KARTKA POCZTOWA

NADAWCA:

Siostra Krystianka urodziła się 2  
maja 1885 r. w wsi

Wielomierz i Rejnowa 2

Była uczennicą w szkole w  
Wielomierzu. Była młoda

sporo pracowała. Była  
maturzystką z trzeciej klasy.

2. Fajna i ciekawa.

Obstawała z. o. jeden słownik

uważała się za młodość. Była  
młoda i piękna.

Wielomierz. Była młoda i piękna.  
M. P. I T. (II-1925) 10.000



Wielomierz

Władysław Urkan

Poręba Wielka

p. Władysław Urkan

Kochany Tatuniku!

Przyjeżdżam w sobotę.

Wyjeżdżę w piątek  
wraz z pociągami  
bystro w obrotach.

Przez wyjątki furka  
bo nowy bógie Troche.

Ciepły tatuniki i kłami



roski pociąg Józka

96



Wiedmoryn Tan

Stadystaw Orkan

Porska Wielka.

p. Wiedmiedzi



Kochany Tatusiu

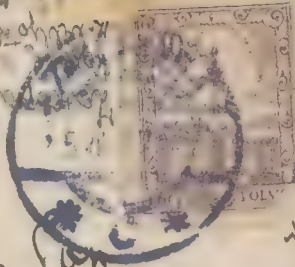
Barcho jestem zamyślony  
o Twoim wyjeździe.  
My tutaj przypuszczamy  
niechcący, że wyjeżdżasz  
ze tutaj i nie wrócisz  
po powrocie i mielibyśmy  
przeglądać sny. Bardzo bym

Nr. 15. Fot. T. i S. Zwoliński

Reprodukcja wzbroniona

prosiła o wiadomości. Naprawdę nie mam nic więcej  
nie pisać, ale konwencjonalnie napiszę, że wszystko dobrze.

Wydawnictwo Księgarni L. Zwolińskiego w Ząbopanem



Włodzimierz  
Władysław Orkan

Georg Wielki

Niedziela

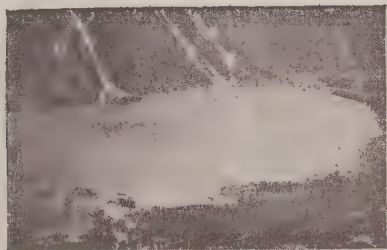


ZAKOPANE w zimie

Wielka skocznia narciarska pod Krokwią

zakopane. 15/IX 1924.

58



MORSKIE OKO

## Kochany Tatusiu!

Bardzo dziękuję za pismo i dobre  
wzruszenie, że Tatusiu idzie i dobrze

sie mnie po przyjeździe z Wernawy. Bardzo byłem  
zaniepokojony, że ktoś powiedział, że Tatusiu nie ma  
i że to byłoby w gorszym. Lecz nie ma nic takiego  
głupie bajki. Ja mam się wzajemnie dobrze.

Roboty mam trochę. Właśnie przypomniałem sobie, że  
mam w tej chwili trochę pieniędzy. Właśnie mi się w chwili  
powodzie. Właśnie nie idzie, ale "nie" choć już nie  
jedną raz odpowiadając. I właśnie tak, że już  
nie będzie kłopotu i p. Chudzikowi już niepróbać moją  
pocieszę, że mnie do matki nie dopuści. Właśnie  
Właśnie. Właśnie tak, że kłopotu nie ma, że Tatusiu  
by to było dla Tatusia. Właśnie przedstawia się sprawa, że to



em

stir

ly

m

Pro

Tal

r

lio

ni.

pr

wo

pt

d

m

H

in

sp

ic

t

emerytura? Czy Tadeusz napiermo ją dostanie? + mo-  
żnaż wstąpić do Akademii Lit. Władysław raczej do-  
tych byś, żeby dać Tadeuszowi pieniądze na rękę i żeby Tadeusz  
mógł wyjechać. Jakże teraz Tadeusz ma na rękę pieniędzy?  
Przez mi wygłaskać napisać. Dziwnie mi teżeno za Wami.  
Tadeusz się jeszcze pracuje do końca przywrócić.

Wiem, że już tam dojeżdżają. My nie zapomniałyśmy  
ciężko cięcia kłopoty. Bratnie jeszcze nic. Właśnie  
niechce, myślimy się jeszcze na nie, ale niepiszemy  
przynajmniej. Właśnie, czy cięcia będzie naszą oller  
właśnie. Rękojść również nie nic. Cięcia z kłopotem  
płonie, żeby jej zamarynować, a to nawet kłopot nie można  
z pieniędzy już mi nie nie zostało, a płacić jeszcze  
nie zapłacę. Kłopot mi jeszcze dużo brat. Władysław.

Homage 100 zł, Polska Spółka 5 zł, literatura 8. Ciężko  
innych 4-50. Wydatki 3 zł. Dług 6 zł. priny 5 zł.  
spółka 8 zł, a 3 zł na Tadeusza wina dłużej w rękę  
jeszcze dłużej, albo nie by mi nie przysłał. Jakże  
kiedyś to praca i mi. Nie zapomniał.

Bardzo, by mi na przykład słowacki którego Tatni miał mi  
wysłać. Ale moje nielubienie tego niekiedy dostać.  
Mam zamiar zabawić się do muzyki. Albo, jakże nastąpi  
nawigacji i drugim przynajmniej podobnie dziwnie imię. Aż może  
bardzo przykładać się do domu. Pani. Właśnie Tatni  
i zmiernieśm przez te dwa tygodnie i że koniecznie  
powinno być zastrzygi, awolunty, lub picie Tran,  
ale wcale nie mam na to ochoty. Długo i nieodpowiednie  
do szkoły. Albo, tego roku nie wolno w ~~braku~~ szkole  
dostać, tylko herbatę, ale nie będę jej pija.  
Kiedy nie będzie do nas przyjeżdżać? Albo i Mama  
Tu, jeżeli Tatni dowiedzieli się o warunkach  
jakie są w szkole Szopkowskiej w Warszawie. To bardzo proszę  
mi napisać, do jakiego czasu i w jakim okresie.  
Wskazać może więcej do niej ochoty. Poza tym potem  
szopkowskiej, jak się nauce. Bardzo Tatniowi i Pani  
zalecałoby przedmowa.

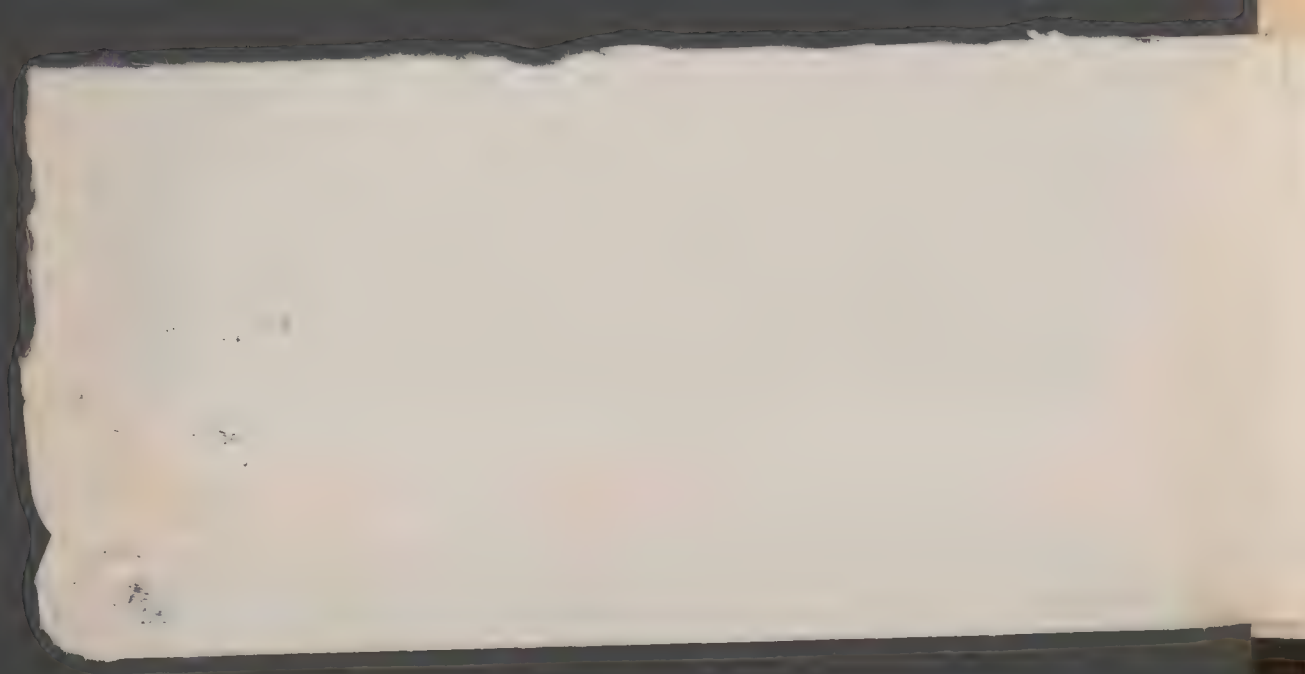
Wanna Złota.

P.S. Zapomniałem dodać, że za 3 dni kończy 10 lat i jestem starym  
i tu jest dziwnie.

Wielmożny Pan  
Władysław Orkan

p. Wiedziwiedzi  
Poręba Wielka.





Żakopane 4/X 924. 61



GIEWONT

Kochany Tatusiu!

Bardzo proszącym Tatusia o jedno  
neur. Dostanę mianowicie dzisiaj  
referat polski p.t. „Gromski i jego stosunek do narodu  
polskiego.” Jest to referat na dość literackie, ale  
fity będzie dobry, przedrzy go p. studi komisj przy  
matnie, co robi b. dobre wrażenie i mogą mieć z niego  
pytanie maturalne. Muszę jednak dziś pnieytać  
o nim. P. studi pokat mi kilka dzieł krytycznych  
o Gromskim i sam obiecał mi jedno przygzi.  
Wiele mam już czasu, muszę więc zabrać się do  
niego rade. Bardzo proszę niech Tatusi poszuka w swoich  
krytykach literackich, albo może Tatusi ma coś o Grom-  
skim to proszę mi komien nie przysłać. Proszam  
Tatusia o dzieła słowackiego, ale naturalnie je  
Tatusi zapomniat. Jamie bardzo trudno uzyć się



ben krzycz. Superwie nie moje tydzień nie mogę  
bo zniknęł nie dostrzeg. Teraz braliśmy „Kwarta Ducha”  
nie możemy się przyzwyczaić i wygłoszenie nie umiemy,  
a matematyka bardzo mi ciąży. Teraz musimy  
zdać całą geometrię od pierwszej klasy, a ja sama  
nie potrafię pamiętać. Dla tej konferencji mam dwójkę  
niezgodnie, ale co robić, kiedy do matematyki mam  
taką wielką gwałtowność. Historia jenne nie zdawałam  
dotychczas się uczę. Robota jest moc. Mam co tydzień  
kółka filologiczne i kółka literackie, na każde  
trzeba się włożyć. A ponieważ ciężko mi było być  
teraz tak się już przyzwyczaiłam, do systematycznej  
pracy, że nie mogę się precyzować. Wtedy spali  
o drugiej i istnieć będzie się o nocy, tak że nando  
może sobie wygłaszać powtórki. Szkoła tyłko, że  
moja muryłka postać wkość, więc mam absolutnie  
na nią czas. Chciałabym do matematyki i polski  
wygłoszenie nauki Tatusia, ale muszę je zrobić  
dla pamiętania „Oficyny” „Wyniki Kasy” i nie mam

drugiemu Tomu, który ze wsi "Jęśli" tutaj mieszka, to pragnie  
mi przyjechać, przez Łangskę a ja potem odwiedzić.  
Głównie młodość w szkole i co chętniej dni płace 4-10 zł.  
Głównie rano rano daje mi 2 tygodnie nie jestem  
zdolny. Teraz powiększy mi się już tylko na rygi  
i pomysł się nawet. Głównie mi zostało. P. Włosa  
powiedziała, że napiszę do Adama, co z tym zrobić  
dobre będzie. Tęcza nawiązała. Boję się, żeby nie pękły  
bo musiałyby być mniejsze operacje, jak moja koleżanka  
i zostałyby mi bliźni na rygi. Wiekam co Adama  
powie.

Planuję jest zgrabny i dobry. Ale może go tylko  
zawieźć w samionadze i jest za drogi, ale to nie  
chodzi. Władze mi się, że mi trochę doświadczenia  
w nim w zimie będzie, bo teraz w nim doświadczenia  
i nie było mi jeszcze. Wyglądałby mi się jakbyś weteran.  
Sam nie mogę sobie zrobić, jak mi bardzo mam  
po moim czasie. Młodość wyprawy i przydatny  
jest całkiem znowy. ~~Władze mi się~~ Władze mi się  
po konferencji. Proszę napisać do Tomu Wykaza.

114

115

116

117

118

119

120

121

122

123

124

125

126

127

128

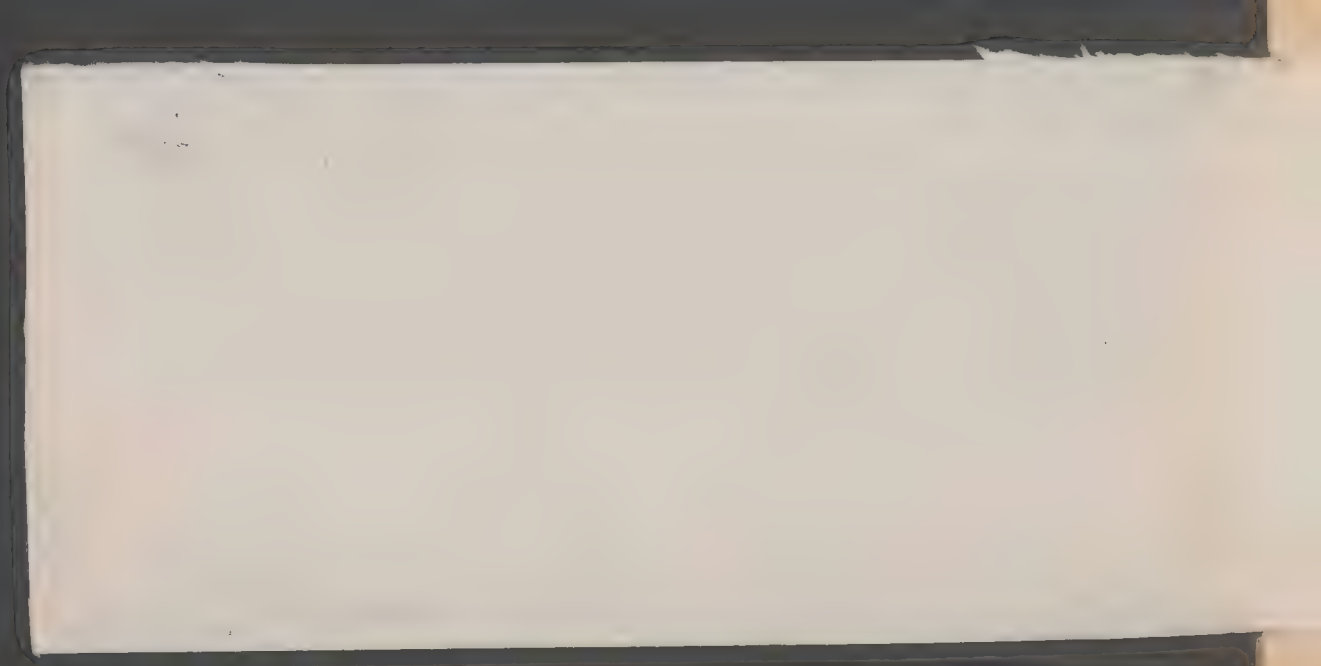
129

130

Wielmożny Pan  
Krzysztof Orkan

Pozna Wielka  
p. Niedzwiedzi.







HALA WAKSHUNDSKA - HAWRAŃ I MURAŃ

Kochany Tatku!

Tadażycie mi się dobra okazja  
do wrzucia kłeci z matematyki  
i mianowicie: Jest u nas  
profesor Lepuski, który nas uczy fizyki, ale któryś  
właściwie jest matematykiem i ten przedmiot  
w innych klasach wybiera. Osi, diewuchki umieją  
tyle co ja matematyki postanowiły po o kłecy  
poprosić, które jako mianowicie nas tego przedmiotu,  
może nam dać. Godzina perno umiesz b nie  
kontrować jak 8 zł. a ponieważ nas jest trzech  
wypadło b po 2 zł. na każdą, i kłecyśmy się  
to wyniesie 32 zł. mianowicie po 4 kłecy tygod.  
a więc o 20 zł. Taniej niż reszty roku płaciłam.  
Dla to i inne konyktne strony. Profesor gim. boś co  
boś lepiej nas przygotuje niż każda inna, bo zna



wymagania danego gimnazjum i profesorów.  
A wreszcie p. Chudzikiewicz (leśny, rybak i panem  
cepurstkim w wielkiej pogrzebie) będzie miał wykład  
na uczenie swego kolegi i nie będzie wprost  
ie przecież ten ostatni nie ma nas nauczyć.  
Rozumiesz to wygłoszone postanowienie napisane  
do Tatusia. Jeśli Tatusi chce bym jego wolę zabrać  
maturę, to bardzo by mi się to leży przygodziło, ale  
musiałoby być wzięty znowu, ani do maja.  
Proszę więc bardzo o przelaz odpowiadzi b. i moje  
kolejanki na mnie ułożą, by się z p. Cepurstkim  
umówić.

Jeszcze jedna kwestja pieniężna. Właśnie nie mam  
z Tatusem, pisać o tem. Jestem przed mienicem  
odkupstom od Kazi Gembuskiej białki. Wiem  
to wiedziałam że nie na tem nie strasz. Świeższe  
na zime miałam, ale nie mam je na tenie  
błąd ubrać, bo miły nishie obcas, a że są wam na

a zresztą dobry interes bo o 15 zł. taniej niż u niego  
tak pomogom się mi ciocia odstąpiła za 30 zł. Miałam  
pisać o tym do domu, ale ciągle zapomniałam  
a przecież muszę jej wrócić pieniądze, bo jeszcze nie  
nie dałam. Ciocia taka pouczona i nie upominała  
ale mnie już nieprzyjemnie. Długo nie odłam  
bzdzie głupoty, że tak się sama nęcha, że  
myśla, że ile nie zrobiłam i ciocia się zgubiła.  
Taka się wstydzi, że nie tylko o pieniądze pisać ale  
o mam wrócić kiedy mi powstała potrzeba.

A jeszcze jedno bzdzie tatuś i trędacy.  
Miał mi tatuś powieścić coś o demagogii,  
że nie miał tatuś czasu i odjeżdżając ~~mi~~  
obietnął mi coś napisać. Wiesz bardzo prędko bym  
chciała mi tatuś napisać coś o jego życiu, działalności  
o jego ideach. To chyba tatuśowi dużo czasu  
nie zajmie a mnie się bardzo przyda.

Uwoliła się nagle wspaniała zima. Śnieg pada  
prawie bez przerwy a drzewa się uginają pod  
ciężarem. Tępo i tam nie inaczej. Czy polowaliśmy  
już jesienne roboty? Smutno jest teraz w domu  
bo ciocia i babcia pojedwały w sobotę do Krakowa  
i niema teraz kogo odwiedzić. Socieramy się słabym  
kremem, bo ciocia nigdy nie umie, my nie dość dorej  
kremy robić, a teraz sama robimy. Stryżem  
ie ciama pojedła do Krakowa. Ale teraz  
jaki śnieg spada to ciama chyba samemu bo  
mnie drugi zimowy plan data. Tatuś planer  
jest tutaj. W nim teraz tatuś drodziej. Kiedy tatuś  
zima? Wiecie tatuś nie wychodzi w tym jesiennym  
bo premier można się tatuś przesłuchać. Jak  
się tatuś czuje teraz. Tatuś nie martwi się  
niebyleż tatuś po tej drodze tutaj nie rozchorował  
bo tatuś tatuś nie wychodził w jesiennym  
ja to nie wiem jak zawsze. Wiecie mi w jaki sposób  
nie brakuje. Tatuś tatuś i ciama w domu

Wielmoring Tan

Władysław Orkan

Poreba Wielka

p. Wiedziwiedzi.





Kochany Tatusiu! Bardzo dziękuję ci - za listy  
i pieniądze - wiem, że Tatusi zdajesz i moją  
pracę i że nie możesz przestać, aż do grudnia  
nie pójdę do domu, bo przecież nie mogę  
z nawiązaniami - Tamten Tydzień przeleżałam  
w łóżku, z powodu temperatury i straciłam dwa  
nawietniki. Teraz jest lepiej - dziś miałam  
jechać do Sanatorium, ale dr. Sartorius nie chce  
nawietnika, bo mam temp. ponad 39° C. Niestety  
nie mogę iść - ale we wrześniu bez mojej  
wzrostu być by o wiele gorzej nie było - odnowienie  
Tętna - Teraz dużo nie mogę iść -  
czekam na dokończ, a 90 stronic dop. 4-8-15  
Dziś przyjechała ciocia z Krakowa i była z nami



# KARTKA POCZTOWA

i Tenie pnyota,

NADAWCA

Kochana Nioła -

Goua na zemien  
rozchorowata his bierd na  
ale nie kuzibitka mian  
Mama pisala dris is  
pawie wotaje w mawie  
Poratem adbe muf  
Pnyota is panien  
kuzibitka mian wbroi -  
i pnyota wotaje

Cyżis Fawdia unowic



Wrocław

Władysław Orkan

Porsta Sienka

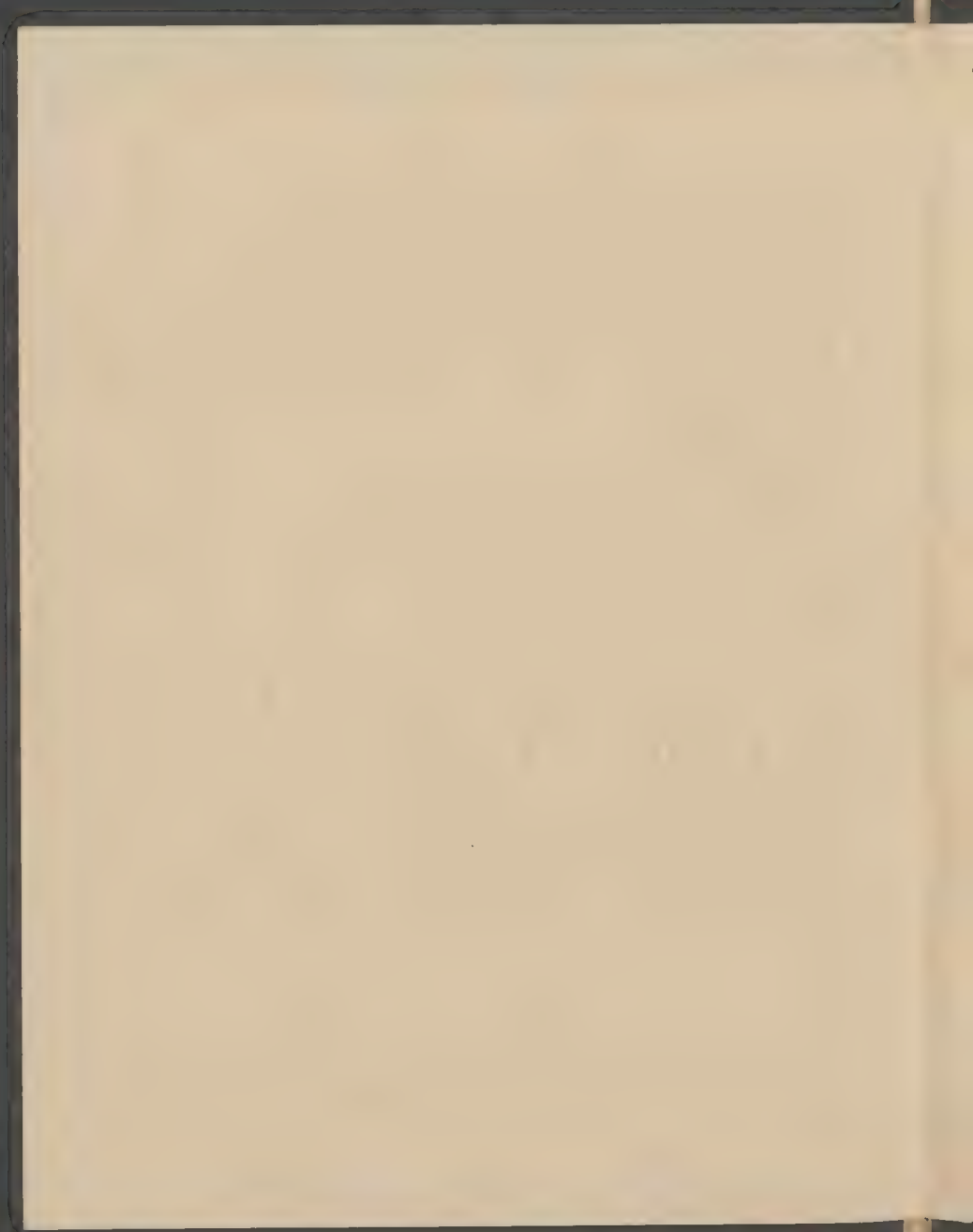
p. Wiedmiedzi

4/11 1928. 68

Kochana Mammo!

Wzdlug dostaliny kiedys. Bardzo nam  
smakowaly. Leciutem nie jak przynety,  
bo nie miedziatam, ze olama kupita  
proszalea.

Myslatam, ze olama wstapi do Zakopane  
jadze z Krakowa. Tine do Krakowa  
bo myle, ze was tam jeszcze list zastanie.  
Tatus nie nie pisał, ze jui opuszcza  
sanatorium. Bardzo bym prosila o przyslanie  
mi pieniszek na kasne i fundusz  
administracyjny, bo dni 11 kwasy konczy  
ni's termin badania - opat. Lepetnie  
zapomniałam o tem napisani wasnosc.  
Kapturitam z tydz pieniszek, ktoru ni Tatus  
pryslat za helaga 48 w. w'se mi  
nie nie rozbato. Tak kombinowalam  
piedtem, ze datam sobie robie subienky



i jui za nioz zaplatiam. Drisiuj  
 jui ike rotutni na do niang. Bechij  
 b. tacha, iylur, ie niemien jolnie  
 w niej pójde. Jest co prawda  
 choro zabaw, more wigrej ni  
 pnestego ro'u, ale ja nigdzie  
 nie chodzę. Ani na jeckiej nie byłem,  
 bo nie mam ani czasu, ani ochoty.  
 Ienow bszie w firmuazim bal  
 mrobowy, ale iei nie pójde. To matime  
 dogieno pójde na zabawę.

Proszę mi napisać jak się tam  
 uje i jak wygląda, bo niewiem  
 nawet ciagle się o Tatusia niepokoję.  
 Chciało bym bardzo, żeby ciama  
 tu zaglądała.

Wtorek ~~dalej~~ ciama i Tatusia  
 myśli  
 Wrona Broka.

1000

Edw. Cucuel.

Zadumana.

Kochany Tatusiu!

Biega do szkoły list, a do  
krawcowi krawta, bo nie wiem  
gdzie jestcie. Włóczę pnie  
doładnicy. Biega pnie  
Tatusiowie o przepisanie  
na podanie matrycy z p. 5 pt.  
22 zł. za lekcje 16 zł.  
a za opłatę szkolną którym  
jest imienia 12 zł 50 gr.

Żyli nie to pnie napisane  
do mnie i wbi. Tatusi  
do szkoły mnie i wbi. Matrycy  
i wbi. i wbi.

do matrycy opłatę szkolną (opłatę do 15.). Wbi. i wbi. i wbi.



Wid moim Tatu

F. Smoleński

Kraków

Smoleński 23. 11. 11.

Wbi. i wbi. i wbi.





niemala 9/8

Kochany Tatusiu!

Proszę się nie gniewać, że dopiero  
teraz pisałem, ale nie wiedziałam  
że ciocia list wysłała, a potem myślałam  
że list już nie dojdzie, jak Tatusi umieni  
adres. Ja chociaż, jak przedtem do szkoły  
i teraz się dowie, bo teraz najprawdopodobniej  
adres. We wtorek będzie konferencja. Lubię  
nie być wyjątkiem, czy też z matematyki dostanę  
napomnienie. Teraz mam lekcję z koleżanką  
i jutro będzie robota. Strasznie mi ciężko  
chodziła ta niemierna matematyka. Z innych  
przedmiotów nie obawiam się dużo.

Mam to wasz przekoś. Już za miesiąc  
wakacje. Supernie nie robię mi się  
że to maj, zwłaszcza, że wkrótce spadnie  
śnieg i wszystko będzie białe. Są wygłoszenia  
jak w przedszkolu i bardzo jest ciekawe.  
Tam na południu, to pewno już gorzej.

Wyobrażam sobie jak tam musi być Tadeusz.  
Tęskno Tatius' jechi trochę po morze, a mi  
nie, że mnie tam niema. Dobrze, że się  
Tatius' lepiej czuje. Co to many inny kłopot  
jeby to Tatius' mógł tam być i jakieś  
dobre miejsce to musieby Tatius' całkiem  
przyjechał do siebie. Ciekawam jak  
będzie z wakacjami. Czy Tatius' będzie  
mógł do Torby przyjechać. Strasznie  
bym chciała, żeby Tatius' był z nami  
i żeby ciocia mogła przyjechać do Torby  
razem z Hanką. Już tak sławno nie było  
w Torbie na wakacjach. Teraz wybiera  
się na wielone święta do Krakowa, że  
się czuje. Chorowała trochę, ale teraz już  
na siebie nie uważa. Ciagle ma jakieś  
kłopoty. Pieniądzy ciagle brak. Banku nie  
nie chcą i odkładają z Tyrolu na Tyrol.  
Banku bym chciała, żeby dali bo lotów niema  
i w szkole muszę płacić 20 zł. opiewa 14 zł  
ktoś już pisał na prośbę. Czuje Tatius' i  
i mamie na ich zaka. Inna napisze do mnie

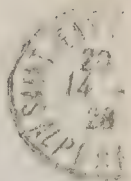
Francia - France



Mr W. Orkan

S<sup>t</sup> Jean Cap-Ferrat  
Quai Du Port.

Dep. Alpes Mar (France).



Yakopanie 16/V. 1922 <sup>43</sup>

## Kochany Tatunku!

Uciennym się ogromnie, gdy wreszcie  
dostałam od was wiadomości, że Tatuni  
zdrowy i że jesteście już w domu.

Martwił mi się o was bardzo, wstanna,  
że wyjeżdżając w góry o chorobie  
Tatunia, a nie mówiąc od was wieści.

Batam się, że taka mroźna droga przez  
klasę Tatunowi rankodzi. Teraz już  
jestem spokojna. Umienię, chociaż koleżankom  
miałam wiele bardzo, a w domu dostałam  
własną paczkę i listy, na które bardzo  
serdecznie dziękuję. Wtedy mi do sercu  
nie brakuje, gdyby nie myślałam o maturze.  
Wiem już wszystko dobre, ale o bacie  
nie wiadomo. Boję się stąd, że nigdy  
nie odwołam mi pozwolenia. Miałam już  
majątek, do czego może doprowadzić



reenerowanie. Zdecydowałem po swistach kłótni,  
okres okłótni, i nie rdałem, a p. kłótni dalem  
promocję z ułaski. Miałem odpowiedzieć w kłótni  
pny p. kłótni, w terminie 10 dni. Prezydent  
ułaski kłótni i wiedziałem, że ja umiem  
nie bardzo się wice reenerować. Kiedy jednak  
zaczęłem odpowiadać straciłem panowanie  
nad sobą i zacząłem się słownie pisać  
w odpowiedzi. Miałem kłótni, która  
najlepiej przewidywałem, a p. kłótni takie  
fajnie, że umiem, aby się stało, p. kłótni  
mi obaj profesorowie nie zaczęli gwałtownie  
pomagać i myśleli, że mnie odpowiem  
na kłótni dostatecznie. Wicekłótni  
nie się nie bałem i nie byłem reenerować  
pny nie. Tylko wicekłótni się boję.  
More kłótni z polskimi reenerować, jeśli  
zadania kłótni miały dobre, bo p. kłótni  
długo kłótni dobre. Dobrze się nam pisało  
Tylko matematyka ile kłótni, bo  
jednego z zadań prawie potrafiłem zrobić,  
no i ja też. Użyłem jednak, że na  
doprowadzić do kłótni. <sup>ustny i kłótni</sup> 23 czerwca  
gdybyśmy kłótni

matany nie zdota so praz nie piewajcie  
nis na mnie, bo ja nis nieg ile tyllow  
nieg. Trudno mi to przydosci, bo mam  
umysl pniegiony i nie mi do stony  
cie niedice. Sdy Tera nie idom, to lede  
rdanost na przyate pstone. Wskaidym  
neric jui do gimnazjum nie lede do doci.  
Pieniadze od p. Rajstieps dostan  
i zolotyjan wydati, co do prona.  
Jestem pneraisom, ile pieniedzy wydati  
i nie ra to nie mam. Najpustan leleje  
matematyki, ruszitan slugi, kupstom  
paz konicanych dobiarych, przyony jenua  
nieconchowane wydatki w whole iucima  
nie. Najpustiegny drug ra leleje  
z poprostniega mierzona 40 r. wianna  
jstom Hynji i krolow. Okropnie  
drogi Tera belfer po 7 r. ra leleje  
a nie moze innego malarci. Jesiere  
40 radari matanygnych mam pnerobie.  
Leleje naraic jui niebiery, bo mi bndto

picnisty i moie wi zrobiciey na kni  
wisaj. Leby to jui narowia by konie  
fale zabawienia, podkups zabacji.  
Taka nieperwici to nafforma.  
I cioci, nigle martwienie, do kosc  
nie niepnebie. po domu i denarunje.  
Lubito nie kade, nigle dremy po komieci  
wyfai do Krakowa, a potem moie  
do Torby, joby brata kaptele w rymy.  
i wyponeta. Nigle nie martwi remis  
i pynie w domu. To mykiem, to mis  
picnisteni. Teraz maja unastai  
kicintys i ciotka spai nie moie.  
Tak nie wujek zaplasat w ta egienke  
i musi za drugide placic, a na pociedy  
nigle w rynku siedzi. Strawnie nie to  
na cioci ile odwie. Wyrdem po  
ponne w Tym Tyfodiu.

Wojciech Tatarski m. u.

Wojciech

Wilmoryn Pan

Władysław Orkan.

Poreba Wiek

p. Wierwiedzi.











Edw. Cucuel.

Träumerei.

Mied... mich nam pnesunzi, ale zdalek na  
 ie bskie 23. Wie nie umiem kiedy ja  
 pnewbie. Le to bskie, pat wiadom. Ma  
 lye ramias wazytaniom p. Sinko a krotko  
 a on nie strasnie zlosa. Zedy to jure lye  
 konie - ba ta niepownoi, jen strasna  
 Alankie'is uap. Is miedy mi nie  
 powistanyty i obazy uap. fomyka. Ma  
 to nie grolnego, i lye miedy... nane

Łukopane 15/V 1928<sup>rr</sup>.

Kochany Tatku!

Dziś i pieniądze dostaliśmy dzisiaj.  
Ja pieniądze, które mi Tatuś przysłał  
poprzednio bardzo dziękuję. Innyście,  
nie mam już nicz ani grosza. Tyła się  
Tatku, co mi jeszcze potrzeba - otóż  
dużo, dużo pieniędzy, ale nie pisać co, bo by  
Tatku bankrutował, gdyby chciał  
mi namie przysłać pieniądze. Ale jak  
Mama prosiła, to nicz wezmie  
dużo pieniędzy, bo chciałam iść do  
dentysty i kupić sukienkę na komers.  
Maturę, za ucznia wona klasa 23 ueno  
To jest w Tydzień, z soboty, a ja idę

w poniedziałek po-południu. Fatalnie  
się skończyło, bo w utworze mojej się  
opierać mi nie, tej najlepszej u mnie  
znanej klasy i tuje, że skandalicznie  
na ich Tę wypadną. Pina mi Tę, to  
niebylem się nie bała, i ja chęć się nie bała,  
ale to Trudno. Gdyby nie Tęba było  
mówić, to wiem, niebylem zdała, ale ja  
jestem strasznie nieumyślna, a to  
przy maturo najwzajemniej, niebylem dziś  
i gładko gadać. Pina ma postać  
mi wiele dobre, mam polskie  
i łacińskie zadanie dobre maturo.  
Tęba dostatecznie. Polskie pisało  
zobu klas 18 chłopów i Tęba dziewczynki  
i Tęba my Tęba mamy dobre.

francuskie jest moje jedno, jedne  
dobre, ale myślę, że innymi komisja  
podciągnie. Mnie mnie jeszcze obniża,  
bo to nie są stałe stopnie, stopnie  
na koniec roku, to mianem z ósmiej  
klasą, mam takie: religja - dobre,  
polski - dobre, łacina - dobre,  
historja - dostatek, matematyka - dost.  
psychologia - dobre, fizyka - dostatek.  
niemiecki - dost. rysunek - dost. Ja  
wierzę, że natura, to niepotrzebny  
wymysł, żeby nerwy ludzkiem poci.  
Takie imiędectwo może być mi użyteczne,  
dla historii i matematyki naprawdę  
nie. Jednej historii nie strasze bóg.

Kling mnie niemo i pewno mi da  
Tudne pisanie, bo mi ni dawa  
obiecywaś remoty. Tak! potwór. Ma  
Tenar Tycho history: nie ucie i nie nie  
umiem. Ani potwór pisał nie zlagie  
pneobie. Jeneru mam obierze dni.  
Jeśli nicolam jake, zara do domu  
we wforek, lub ino. Jeśli zlam  
restans do rordania swiadectw, moie  
Tydien, moie wigiej. Oh, ieby Tetus  
niechiel, jala dziełakym zda.  
Wie moze Tenar o nicem innym myśleci  
laskijs salusioni i ellamie reakti.  
Barokowym dziełak, ieby ellama przyjadł  
Wana Zoska.

P.S. Napina za parę dni w. Wajka  
co z temi podatkami.

Wielmoirny Can

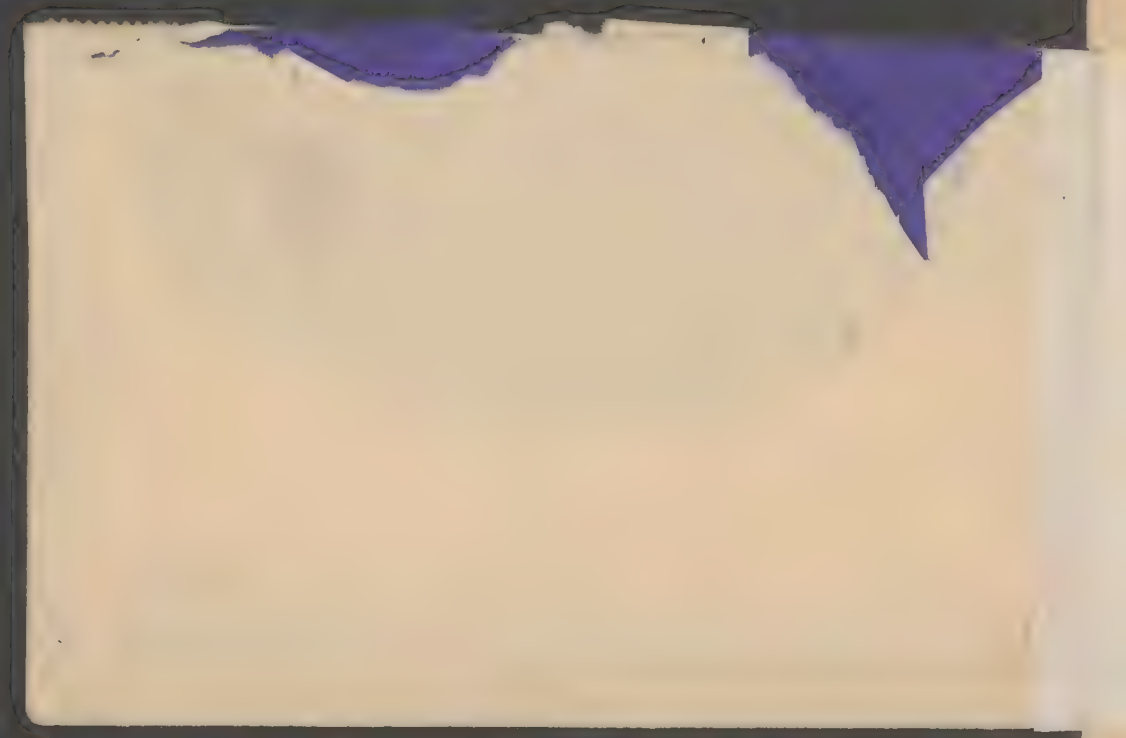
Władysław Orkan

p. Wiedziwiedzi

Torba Wielka.







Gubyn 18/II 1928: 80

Kochany Tatusia!

Piszę wspomnienie do Kuckowa i do Łosaby  
bo nie wiem gdzie jestcie. Wskazam więc  
kuchli ze strony. i piszę do Józefa i Willima  
ktoście. Pieniążka wystana przez Alana, dobitam  
zapłaćcie 15 zł. a miastem jeszcze  
płaćcie fundusz administracyjny 25 zł. Dziwicie  
doświadczając się, ja opłacam umiarkowanie i za całość  
potrzeba ze zwolnieniem płaci 24 zł i już nie  
więcej. Alana więc dopłaćcie 12 zł i 50 gr.  
do marca. Resztę pieniężną dajcie za lekcje  
i jeszcze 16 zł. Józefowi miła Tamara panu, a on  
już wyjechał do Łosaby w tym miesiącu. Alana  
więc innego naukowca potrzebujecie i Tamara zapłaćcie.



Dzisiaj wzięci dowiadaliśmy się, że do szkoły  
 stęży mamy postanowienie matryczne i 12 zł.  
 opłaty. Musimy dać fotografie i mamy się  
 zdążyć, bo to są jakieś specjalne, dla wyjątków  
 jednokrotne i podobno kosztują 10 zł. Ale nie  
 mamy innej. Dzisiaj idziemy do "Stefy", bo może  
 nie zdążyliby zrobić. Łatwiej wam się pomyśli  
 z tym matrycznym.

Ja wiem, że Tatusiowi teraz ciężko, ale co  
 ja poradzę? Jeśli Tatusi nie mógłby mi przysłać  
 tyle, to może już nie bawić leżąc w łóżku.  
 Jemu przeważnie na dnie Tyfoidnie, bo nie  
 nawet nie bierze leków, a sama się nie może  
 dowiedzieć czego. Historji tu się nie mogą i zdają  
 picownego marmu. Może się z niej wygnęła.  
 Strach nie się boję matryczny. Jak nie idą  
 to niewiem, co będzie. To przecież byłoby strasznie  
 trudne, ~~zrobić~~ banko się pieniądze jużli Tatusi

moie, albo proze napisać. Od ców  
nie bde, może wrzucić, bo marna płać  
długi w cębelni a nie mają pierwszego i ładn  
diana spohianego się kładą. Tute wszystkie  
nony napisane, a wujek foki po obywatelach.  
iczy co dostaje, albo będzie mieć pręgi

latują Tatarini i dhanie mako

Kana Hokeu.

Włodzisław

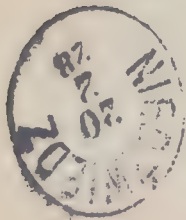
12



Włodzisław

~~Foreba Wielka~~  
~~p. Włodzisław~~





83

Kochany Tatusia!

W tej chwili zamierzam dopisać  
Tatusia. Długo się nie ciucia mo-  
do mnie pretensje, co do stosunku  
do Yanki. Ja Yankę bardzo kocham  
i bardzo jestem jej zięciem,  
albo wyjsi za kominiara,  
albo jakiego dińcyka, ja nigdy  
nie dokumentałbym jej i nie wymieniał  
walek zrenty, dołby dopisać, a i  
nie wykonywałby to nie jego winą  
zeili się Kochaja, muszę im Boże.  
Wierzę, że ja, nie, tak jak  
walek „pari majstrona“, ale czasem

ma się o to gnieć, to nie rozumien.  
planego ja. Taką jest ona, że nigdy  
ktoś nie do mnie uśmiecha się,  
wyszkliki kocham i lubię, nikomu  
nie chce robić przykrości, a że nie umiem  
równie być uśmiechniętą i uprzedzając  
głównie, że mówię zawsze to co myślę  
narymowa mnie też, narównie, różnica.  
dlaczego jest tak i dlatego, że przecież  
taką nie jestem i Bóg wie, jak mnie  
nie sprawiać sobie. Także, ~~ale~~  
ale Ty wiesz, Ty mnie rozumien jaką jestem.  
Dwie dopiero osoby powiedziały mi, że jestem  
dobra i że kocham je bardzo, bardzo.  
Ale Tatunia kocham i bardzo wyszkliki  
w świecie, że to, że Tatunia mnie kocha.  
a kochając pewno że ~~nie~~ nie uważa  
bardzo, bardzo serdecznie i tak Tatunia  
kochając i tak

Wielmożny Pan

Władysław Wrkan

p. Wiedziwiedzi

Poreba Wielka

84





Kochanay Tatwisker!<sup>85</sup>

W różnych powrocie, nie mogąc  
przyjechać we wtorek,  
przebiegając o ~~przebieg~~ wycieczkę  
konie w czwartek na  
godzinę 10 rano, bo jedynym  
pościgiem, który idzie  
wprost z Łodzi do Wągrowa.  
Stwierdzić nie mam, tu zosta-  
ło już nie forsakując, ale  
a i tak dosyć tu ludzi.

Edition de cartes postales polonaises

Geodidymy & Cracowie

111

2. Ulenid

Williamson Van  
Washburn Orkan

Porgba Wielt.  
p. Wiedmiedt.

serielle produktivität





A Setkowicz.

Apoteoza  
Wyspiańskiego.

Kochany Tatku!

Nie pisałam nic od wyjazdu, bo Tata mnie  
absorbowały te wszystkie badania, i i ile trudu  
się wzięło. Teraz badania skończyłam,  
i zaczęłam się lenienie. Pewno Tata  
nie wytknie, że mam, więc nie będę  
pisała o mojej chorobie. Tyle tylko, że znacznie  
lepiej się czuję, od czasu mojego tu przybycia.  
Badania były obciążające i bardzo mi  
męczyły. Dziśki Bopu, że już koniec. Teraz  
bardzo tu miło. Mam miłą współlokatorkę  
i doktorkę, z którą bardzo pracuję. Moja doktorka  
jest strasznie dumna, że będę u niej moją  
pacjentką. Tylko to ramkowanie, tu niemożliwe  
wypisać, jest dla mnie okropne. Tak się uciechy  
przeżyci mi stało, więc, dziś, miło jest.



nie rozumiem dla czego Mama nie przychodzi  
sieby mnie zobaczyć. Usiedzieć na miejscu nie  
możę, na myśle, że mogę iść do Teatru, do Kina  
gdzieś dalej. Gdzieś będzie, nie wiem na pewno,  
podobno na Smoleńskiej.

Sygnatam, że Tataś już przyjechał po pierwszym  
i drugim, ciemno, że Tataś już zobaczył już mnie  
za parę dni. Ale miścinie nie wiem, co tam  
w domu słychać, bo z Mama nie mogę jakosi  
pomówić o tem. Czy Tataś będzie tu w końcu  
przez dobre miesiące, czy zostanie w Rosji  
nie nie mogę się dowiedzieć. Ale przez ciekawość  
moję tu być tu nie parę dni, nie nie Thomas  
jakosi mi się nie chce nie robić. Odrzucają  
mnie czasem, że Smoleńskiej, że kiedyś do niego  
chodził, Tyler Josia Zambasowa była u niego.

Ciebie Tatwiliowi Mochi

Włodzimierz Gorka



Wielmożny Pan

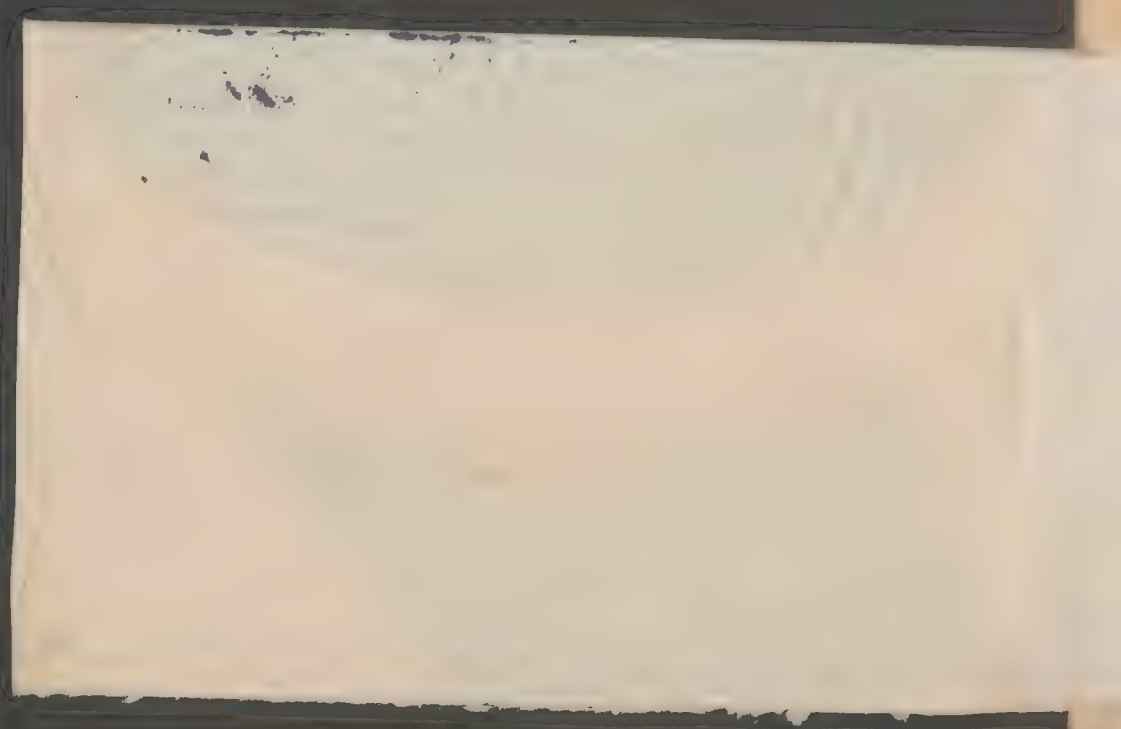
Władysław Urkan

Poręba Wielka

p. Niedźwiedzi,







Zakopane 11/X 1929 r.

Kochany Tatusiu!

Dopiero Tydzień minął od mojego wyjazdu  
 z Torzby, a mnie się wydaje, że tak już dawno.  
 Tu jestem - Bardzo jestem ciekawy co tam słychać  
 nowego? Kiedy jedziecie do Krakowa? Jak się  
 Tatuś czuje i czy moje Tatuś powoli doleży?  
 Mnie Tu się nie wygonej powoli - Czuję się  
 względnie dobrze - Tyłko noc miałam  $39^{\circ}$  a tak  
 to jak zwykle było  $38^{\circ}$  Temperatura. - Wierzę, że  
 jeszcze się nie zaczęły, bo w im w Sanatorium do  
 operacji brakuje - Właśnie dziś p. Kucnerowa  
 telefonowała do p. Warty - Ale pewno która dzień  
 się zaczęła - Dziś mam 53 kg 300 gr.  
 Tak jak przed wakacjami - Myślę, że mnie Tu  
 przybędzie, bo strasznie dużo mi się ję - Albo  
 siostrzyczki nie dają mi iść, jak nie więcej  
 podwójnej porcji - Siemasz pomiędzy p. Witkowską  
 i p. Jurek - i tak rozjawni, ale miły - Słucham  
 że wyjeżdżacie, bo renta Towarzystwa nie  
 mogłaby symponować - Teraz kilka nowych



Łabopane 24/X 1949

## Kochany Tatuniu!

Tie odpisywałam zawsze, bo chciałam  
wiedzieć najpierw jak z Tami nasiewaniem  
otóż dopiero przedwzrost byłam po raz  
pierwszy, a wzmogł drugi - nie kładła  
mnie p. tenarowska, ani nie przesiewała  
tyłek od razu całego nasiewania -  
Tie podobna mi się to wszystko - straszenie  
,leżo niedbale ustami apert - Adam  
najpierw wpyłył, ustawił, obrócił pole  
złoty, jak mówił, promienie nie przedchylały  
Tym gdzie nie Truba, a potem jak wszystko  
użyło gotowe okrywał blachami - a on -  
kiedy chłopcy ust okrył mnie najpierw pyłami  
pokrył całym polem, Tak na oko, i kiedy  
mnie spuścić lampy - nie Trubi się ustawianiem

de juri eventus unusquisque sibi - Reakcja stała  
po naciśnięciu - po pierwszym podniesieniu się  
temperatury o dwie krople do  $38^{\circ}6$ , a po drugim  
spadła na  $80^{\circ}4$  - Drżniaj jakby głębiej się wzięło  
pewno mi temperaturę gwałtownie spadnie -  
to jest ostabiona -

Gonna sprawa, że do naciśnięcia muszę  
jechać przed ósmą rano, więc muszę brać  
dorożkę, na krótkim wozie - Tyłko w jednym  
stronie, bo w innym autem - Umawiał się  
na cały wóz z dorożkarzem nie mogło, bo  
nigdy nie wstaje w taki dzień, innym jechać  
na krótkim wozie umawiam mi denarstowca  
was, zalewie od reakcji - Kurs w jednym  
stronie kontuje 2 zł. a auto 50 zł. - Bardzo  
wiele prosiłbym o przysługę na to pismo, żeby  
bo nie ma od kogo przysługę - Głównie nie ma  
ani funka, a p. kenneksta podobno w młodych  
tarapatkach, ponieważ, więc nie mogło od niego  
wstać, więc mi to poproszę przedmowa

aba 4. Taka jest nie ratujone - ale p. kuczerowi  
mówi że ona to sama robi i że pewno  
stado to co niepotrzebnie zaplanowane -  
p. kuczerowi przychodzi prawie codziennie  
na parę minut - kapieta mi nieścisłom  
o której mam mówić, ale jest jej  
nie może - wie wychoła jest prawie nigdy  
tężej, po drodze z sanatorium, bytoma  
na kamienich - która się kusi, ale nie się  
nie wie - Babia też lepiej - narekta  
jak zawsze, ale mówi że jej niema tydzień  
boli - p. kapieta się kiedyś tatui tu przejechała  
i czy tatui może pracować - i ja jestem  
ciekawa, jak praca słodzi? - czy edy  
tatui na Termin? - czy też będzie się  
tatui starać o przesłanie? - Właśnie jestem  
o tam w domu? jak się tatui czuje?  
czy słania mówić? kapietam karte do  
Hony o o o o, ale nie wiem czy ja

dostała - wie najlepiej mi tu już nanie  
wie słodkie wspomnienia do jadalni, ale tam  
nawigatorem bliźnię siostrzyczki z tymi penionami  
psychodrog do mnie i ja do nich razem  
tę - przyjaciół i zwanym jedyn studentem  
bardzo miła i inteligentna i ona mi, jej  
niezwykle - Hanka psychodrogi mała, bo  
ile się wie, a i siostra musi pomagać - zaso  
Hanka z kłopotami pamięcią o mnie - i tak  
je już wyjeżdża - wie robisz nie - ani  
nie wyjeżdża prawie - wie potrafisz ja nie  
o miłej młodości weteranów a i do tych  
niezwykle miłych miłości i miłości nie mam  
nawet nie - Stupieć w pracy jej i jej  
Bardzo bym była wdzięczna za obywatelskie  
wiadomości o tam w tam siostrze,  
także pewno i jej, to miłe słowa by było  
napisać - także takimi i Hanka zaso  
Wanna Hanka



Halopane 4/10 1929 r.

Tatusiu drogi! To co napisałem nie będzie chyba dla  
nieśpodzianką - ale mówiałam naprawdę  
nigdy o Tobie z Wami, ale naję, że wiecie o wszystkim  
kochać i jestem kochana -

Sinna ~~Wam~~ jestem wytłumaczenie dlaczego  
milkam Tak długo? dlaczego dziś pisać dopiero?  
Łąkam się, że moje posadza mnie Tatusi  
o brak czasu - o nie, Tatusiu, nie ufała  
mi było brak czasu parować, my nie myśla-  
my co do moich i jego uczuć. Długo walczyłam  
z sobą, długo analizowałam swoje uczucie  
nim sama przed sobą przyznałam się do tego.  
- I jego uczucia nie byłam pewna -  
I która jest, której wysłać do mamy, nie Tatu-  
zapewne nie byłam w tych dniach w Halopanem

teraz liczę, czyś tam pewno, obowiązkam  
jest donieść Ci o wszystkim.

Wiem dlaczego Takie są moje niepokój.

W miastach, jakbym zawinął wobec Ciebie - Wymagam  
sobie Teraz, że wcześniej nie wzięli - wymagam  
Głównie To, żebyś chociaż coś owo na usta i zawsze  
powstrzymywała mnie sama, by nie rozwił się Ten  
pierwszy sen mojego życia - I szukałam się bardzo  
niegdziś Tatusia do dziecka - Wiedziałam, że pierwsze  
wrażenie było niewygodne i był Tatiusz do niego  
uprzedzony, więc jednak, że pierwszy go umieni  
Tatiusz zdanie i polubi go na pewno. To bardzo łatwo  
i naprawdę wyjątkowy diabeł. Długo - i on  
swoje wady - miłości moja nie jest ślepa - wady  
jednak nikogo wobec siebie, ego charakteru  
silna jestem, Takie bardzo nieistnia, że w dalszym  
ich spotkaniu, ego istnieć. Takiego o jakim  
miałam - Tatiuszku drogi. Wiedziałam go bardzo  
i i takbym chciała żeby i Tatiusz go polubił.

zandro lym drwiata niedzieli, gdzie jest za niego...  
siem, i bydlac w Krakowie niedziela z nim...  
igabime zis do niego...  
403

tenar kiedy napisalam...  
mi z sercem - Tatuśku drogi! czy myślicie mi to, że  
dopiero tenar pisać?

Ja myślę zis Trochę lepiej; zdrowienie mego maie...  
de temperature mam... Byłam...  
w sanatorium. Wiedziałam, że w Toruni i w Warszawie  
Bety musiałam sobie zamówić fiakra, to Tanię wypadnie  
nie wien, czy moge za p. k. nowości, oni na obrotki.  
kiedyś dosta mi 6 zł. ale Maryni musiałam dać 5  
i jeli nie... Byłam w domu na kamieniu. Wioła

on. is cały dzień ale nie ile się wie, a i Babia Ten  
in. many o wyprawie do Kościół, o jedynak me  
noilive. Pora ten nie drogie, nigdzie. Hanka pojedła  
ni dawno - Była parę dni przed Łambowem. i ona  
wyjechała - Wyjeżdżali razem z dzieckiem - Oni też wyjeżdżali  
z nią dni temu - Właściwie przychodziło do niej jedna mija-  
nowa znajoma z pensjonatu. Właściwie to codziennie  
dzwonił nie co tam w Porcie Słuckiej. Bardzo prosta, in-  
o oboj - parę - czy Tatuś skończył pracę? Jak z gospodarką  
a przewidzieć - Jak się Tatuś czuje? - czy słam  
przyjechał do mnie w tym mieście?  
Czuję Tatuś i słamie w nocy i jeno ra-  
no - kawa kawa.

Opromenie učeného muža. To je sprava hrdinovi  
vopriečo všetkým - ale Bore! idy navrencia majú  
Tatni. Troška oddeľujeme. nie viac. Telo, my to nie po-  
ryško, je 15 000 ktoré Troška vložil.  
A to je sprava z lasem. Tatni pomýšľanie Tatni zatiaľ  
Telo, my nie zabíjame. Tatni dno rachu. Tatni podo-  
bajú? Inymu. Tatni, ja čitate. Tatni. Tatni  
i interesani nie pomôžu. Tatni. Tatni. Tatni.  
ale nie to i lepšie, ja Tatni. Tatni. Tatni.  
všetci ja po Tatni. Tatni. Tatni. Tatni.

[illegible]







## KARTKA POCZTOWA

romanian - denise

[illegible]

Ardea herodias

р. и. е. 1011



Dear friends in the  
and other house  
and my family for  
the whole of the  
the whole of the  
the whole of the  
the whole of the  
the whole of the  
the whole of the

## Kochany Tatuniu!

Bardzo dłużej to pisać.  
Nie piszę teraz po węgierczyźnie,  
bo było najgorzej Tybieni przed powrotem  
i bardzo dużo miałam roboty.  
Głównie matematyki i polski.  
Ila mechaniki i latam. Historji też  
nie mogłam zrobić i mam dziś, ale  
tylko jedną. Dziś wybrałam nam  
stopnie, bo inżynierów nie było.  
Mam dobre z psychologii i religii  
a reszta sama dopisuję. Nawet  
z polskiego, ~~co~~ mnie bardzo martwi,  
i. Inżynier powiedział, że to za zadanie  
które tyś wien słabo pisa. Referat  
ośrodkom wiec jedną z koleżanek.  
bo ani czasu, ani ochoty, ani  
materjalu nie mam, a ile napisać nie mogę.

Wie wiem już to. Jesteś matką wygłoszai, bo  
strannie mamie wypta na konferencji  
wanna klasa. Albowiem profesorowa i ja  
jonej jeste, nie reszty wku. ~~Stroniam~~  
matki's do renty. Bardzo mi pomogły  
leki matematyki, edelam zupełnie dobre.  
Dziś było do powzięcia materiału, więc więcej  
michisny leki. Odepka Sartorsha zachowant.  
i wygłoszai z szkoły, sama więc leki  
bratam. Dopłatan postępi 48 zł. za ten  
miesiąc. Tęż leki, jeśli można, chcieliby  
mieć po dwie leki w tygodniu.  
Wysłatan, że mama jadąc do szkoły wstąpi  
do Kłopotanego. Dobrze, że tatęś może jeszcze  
zostać w Łanicy. Tak się martwiliśmy  
w styczniu i lutym, bo w jednym z  
Babci Gion i miśie śmily się już  
miewały o tatęś, a już tatęś nie  
domył jęsińny zabobni pod tym względem.  
Wiem, że tatęś nie pije, już się cuję.

A kiedy tatęś wraca do szkoły.

Ładny tatęś ~~wraca~~  
Złota.

Kochany Franu! 108

Przebacze tak dawno nie pisałam  
lecz tak jakoś schodzi na różnych ro-  
botach i kłopotaniach się równocześnie sprac-  
owaniu, wysłałam ci tylko miesiąc  
tam bedriem i że już w Torwie je-  
steś. U nas tyle nowego się dzieje i ten  
spółnik regularnie sprzedaje, tylko ja  
teżemu przeszkadzam bo iść chce kupić  
na mówitani ich żeby poszli do gminy  
 żeby kupili, ale to trudno bo niema  
wójta a komisarza tam wiele nie obrotu  
karać im unieść ofertę, a toby trwało  
kilka miesięcy. Nadre, ten by ogłosił w  
gazecie to się jaki kupiec zgłosi. Przedwzrost  
niechisłowy sądowe rażenie na weksel Bogdanisk



i Słuki oni poręczyli 5 tysięcy a Jasiek podpisał  
napisał wstawił maszynę i wzmieszkaniem meble  
kuchiny, po snufladach szukali za pieniądze  
wszystko to do przyjemności nie należy. to też  
Jasiek chce się poręczyć tego kłopotu.

Roboty wiele niema jak i zwykle winnie  
trzeba dobrać co wlecie zarobione, chociaż  
niezakończono od dłużników wydatki. Ale wola  
je my mamy u kogo jakby kto u nas miał  
ja mam rąsno dużo roboty. to sącyja i prze-  
walania różne, a przedewszystkim  
mam jeden dzień w tygodniu leżę  
a tak mi się nie chce. lekarstwo  
też jeszcze nie mam. ogólnie dosyć  
dobrze się czuję. Także Ty Franu  
po tych kłopotach bardzo proszę  
napisać nam.

Usatunki rozdane od ~~cały~~  
Mamusi i od nas wszystkim. No ja.



## Kochany Tatusiu!

Pisałam przed siostrami do Ciebie,  
bo myślałam, że tam przez siostra  
dostrzebie. Bardzo dziękuję za przesłany  
na sukienkę i za sweter, który mi bardzo  
przyśłała. Bardzo się nim ucieszyłam i prze-  
nieś sweter w nim paradowałam, bo jemu nie  
miałam w ubraniu.

Wielka jestem szczęśliwa smutno przesła tego  
mnie. Wskazy nie było nastój był dziwnie  
niezgodny. Tak mi było niezgodnie smutno  
i pomyślałam sobie, co też tam Tatusiu prze-  
d Tatusiem musiałoby być ironia smutno prze-  
obcy ludzi. Jak się Tatusiu tam czuje?  
Dziękuję Ci, że z sercem był Tatusiu  
jonej. Dobrze, że Tatusiu pojedzie do lewnicy  
tena liczy Tatusiu już dostał pensję do  
nie trzeba się tyle kłopotać i trzeba  
imponować i nabawić sobie.

Ma cnijs sie wzglednie dobre. Czasem  
zgarnia mnie jakis niepokoj i niecierpliwosc,  
ale staram sie jak najpredziej je usunac.  
Chcialo bym jak najpredziej zdac maturę,  
porzucić sie tej pracy, która mnie frapuje.  
Mylę, że nie miata bym, co ze wstąpić  
do gimnazjum, niczym temu pociąg  
mnie. Mógłbym mieć stosunki panujące  
w gimnazjum, jakosi dziwne orish  
atmosferę, w której dochodzi do  
obrazek. Wkradają się postawom w słowności  
w tym. Chciałbym już mieć dyktando,  
ale to jest minimalna, a jeszcze dużo  
nie umiem. Dużo czasu się zalewa  
występkami pracy przedmiotów. Wieć mien  
jak będzie z matematyką, bo trochę czasu  
mamę leżę na taki drugi matemat.  
Jedną analizę różniczkową, a to  
nie dochodzi, bo trochę się spienię

senie,

...

...

...

...

...

...

Tenar mamy zdani analityk i inżynierów  
ale jaś miś miś. Lech bierze  
tylko ja i barbarska, bo...  
wfuśta się, że wfuśta na lewoty fin...  
Mamy Ten plan po 46 zł. nie wiem co  
takie na to powie, oburze jui reptacie  
przed Thema Koolami, że Ten miesiąc.  
Nie wiem czy mnie nie wyjecha  
z brudy, bo zapomniałem reptacie 25 zł.  
fundus administracyjny, przed...  
Te pieniądze 30 zł...  
a 10 zł. które zostało z tydzień, co się w  
banku należało, do się na swoje rozentj.  
Niemam za co dać więcej sobie tej subwencji  
do domu poradnic więcej trzeba ze 25 zł.  
Takie pieniądze plyną jak woda.  
Doprawdy, że się bje w takie na to powie  
Władzom nie powie, tymi przedwzrostu.  
Te za lechje i o te na fundus...

Jeśli to jest mój list nie mogę  
napisać, nie pisać o przyszłości.  
Taki to dla mnie ustrasz, że bei  
tych i swistów popieni, co kamień  
metalny, nie można istnieć.

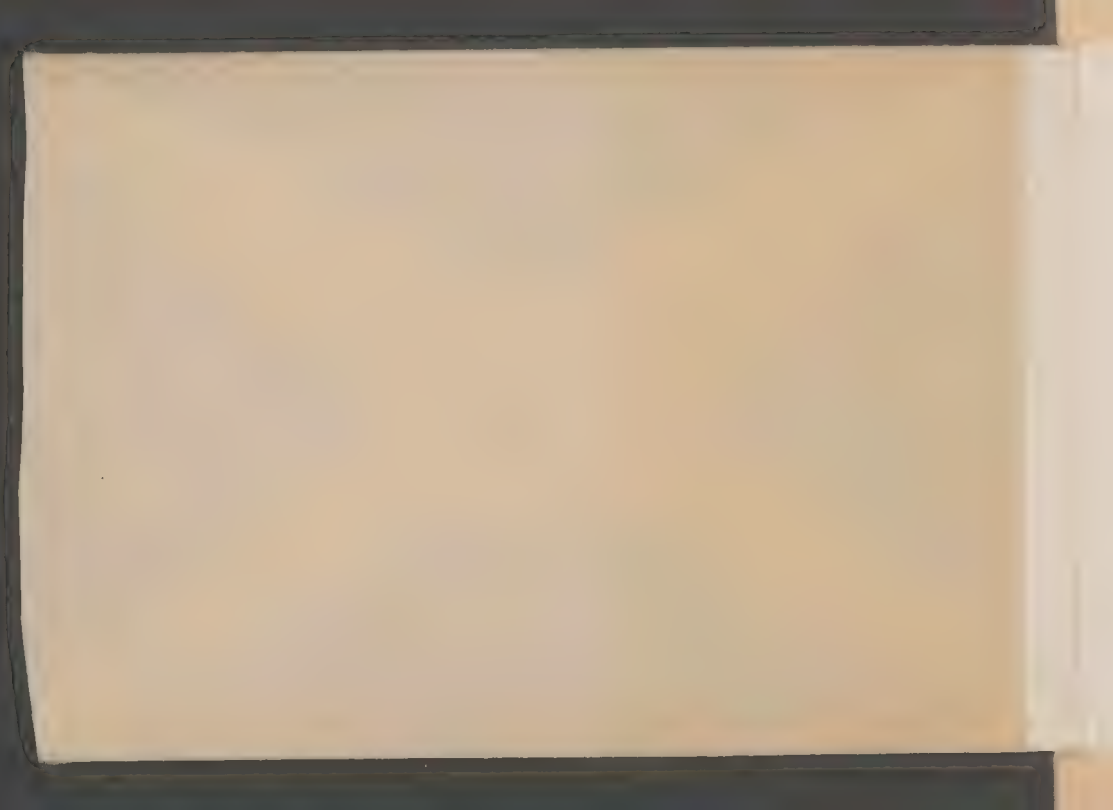
Aha, ujętym na lotni spant  
fotografiam. Nie swistuj, sławie  
martwi, ale zawsze zdaje się, że mi  
moim. Kontowat mnie rap. 40 gr.  
a wart 250 zł. Walek, który tu  
lip na swist, donosi mi kasetę  
do swistów. Głównie jest to  
wizyjny.

Głównie mi napisać, do ci parę słów  
dla mi napisać mi przed wyjazdem  
do Wilna, a tak to nie mi nie napisać  
Głównie to jest mój list

Katka Mroka.

Wielmożny Pan

Władysław Orkan



## Dropi, Kocham Cię Tatusiu!

Tak bardzo się cieszyłam, że mogę  
można stworzyć Tatusiowi życie  
nie listownie i ucałować Tatusia  
serdecznie, Cieszę się jednak i  
i boję się jednak. Tatusi zrozumie to  
i wybacz.

Chcę być dla Ciebie ofiarą Tatusiowi  
w dniu Gmienia, oprócz mojego, czasem  
nieudolnego serca, które i tak niepodobieństwo  
do Tatusia należało i życiem, aby jak najbardziej  
wzrosły siły i zdrowie, żeby jak najmniej  
miał Tatusi kłopotów i zmartwieżeń, a jak  
najwięcej radości i spokoju.

Czekaj Tatusiu bardzo, bardzo serdecznie  
kochającego i czeka, ojciec





Kochany Tadek

1/IX

Nie wyobrażam sobie, co już od Ciebie  
dla kochanej mam. Bardzo jestem  
zadowolona, że nie jesteś już w tej  
dojadalni. Przekroczyłś wiek 39.9!  
Ale już mi wrony spłata. Ale wien  
i ujęłaś się na rękę, bo przecież  
nigdy nie dolega. Ma, i wrona  
mi wtedy nowe gnuszy, nad Tamiem.  
Jedną z tych marności, a wrona  
zawsze, to mnie lepiej być niż ucieka  
coś im do egzaminu brakuje i idę  
nie dopiero w przyszłym tygodniu zacząć  
terapię. P. Kucerska mówiła  
z p. Słomą i pewno sama p. Słomą  
da mi znać - jeszcze nie było u mnie  
P. Kucerska zagroziła, że mnie  
dla niej, już leżę, i te paskudzi  
też u mnie były - jest to jeszcze  
dla kochanej mam. Była u mnie  
i jeszcze przysłała. Odkryła, że  
nie było - dawno nie było, a jeszcze

psychologii bardzo nadto i tydzień  
na dwulecie. Ale bardzo tu wszystko -  
brązowym perłom, że przez te kilka  
dni nie musiałam słuchać na doś  
bo mnie strasznie męczy, to wiedząc  
już stale - p. Sittlinowa jest  
předstawa, ten rydek p. Gierk  
wódnici - Stronnie zż mios opłakano  
Sittlinowa, ichym dostata do polowy  
zobacz - a wewnątrz ta pokójowa  
Tei o mnie parafeta - zobacz się, że mnie  
lubi, bo iagle psychologii i opowiadania  
mi jakiej historii -

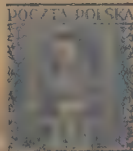
Przegląd nie mam ani praca, bo  
mnie i m. zapracie. Także kelimatyka  
20 st. datam, ienne pizic - jakies  
nieporozumienie, czy to - Buty musiał  
nieco podobać mi, wiersz 4 st. 1. 1.  
4 st. na dołbany 5 st. ita jenne  
nie prania nie kupitani i nie mien  
za co będa do sanatorjum jio-vi -  
Serwice, że mianu leżbie przenie  
ale w ja miastem zwieć? -

Kochany Tataśku!

Przyjeżdżamy obydwoje z ciocią, w sobotę  
o godz. 9½. Proszę bardzo, żeby się Tataś  
postarał o „resorty”, bo koniecznie, bo furka  
nie ma money, żeby ciocia jednę. Dział byłam  
u Kaplickiego. Nie się nie poprawiam, ale  
Rabka nie wskazana, bo niemożę brać  
kapieli żonglując. Mama pisze  
do cioci, zaniepokojona brakiem wiecei.  
adres: Royata, Les Bains Villa des Anglais.  
Hoska

KARTKA POCZTOWA

NADAWCA: \_



Wielkziński Pan  
Władysław Orkan  
p. Niedzwiedzi  
Poreba Wielka

subopane 29/V.  
MS

Rochany Tatarkie!

Nareszcie jestem wolna i mogę swobodnie  
wyletnąć po tej warjacyjnej nauce.  
Nigdy nie spróbowalam się, je chociaż  
jaką promocję, a tu ai Try! i to pod  
sam koniec roku, z niemieckiego, łaciny  
i hiszpańskiego, a z matematyki główna, przy dyskusji  
miałam zaledwie dwa tygodnie na siłę  
do zrobienia całego materiału. Nie udało  
się mi, ani na krok z domu, a w końcu  
rozchorowałam się. Nie wiem w mi byś.  
Główna moja kłopot, jakiesi zawroty miały  
i stawały się tak miedzy. Try dni  
siedziałam w domu. Schudłam przez to kuncie  
o dwa kilo. No, ale teraz już wszystko  
dobrze. Najważniejsze, że udało mi się wyżyć.  
Matematyka okazała się najlepszą z wyżyć.

P.S. Tatusiu drogi! Dobrze wrobiłam niemyślając  
tego listu. Wczoraj przyjechała Yanka całkiem  
niezadowolona. Bardzo się wściekała, bo będzie na  
wystawie rysunków i na poranku w szkole.  
Szkoda, że Yanka nie przyjechała. Pogoda  
jest dzisiaj ciepła, ale pewno nie na odległość,  
dlatego jutro będzie ładnie, to idziemy na  
Lacarne Wierdy. Mówiła Yanka że mam  
pojechać do Wilna i że ja właśnie właśnie  
przyjadę. Proszę napisać dokładnie kiedy  
Tatusi jedzie. Pewno są już porionki  
i były w Torze, to sobie będziemy wzięć  
jak Tatusi będzie się dobrze czuł to będziemy  
do niego jechać do lasu, zale mi Tatusi  
zabieramy to myślałam że pójdę jeszcze  
do czarnego stawa i kosiłki nie ma ale to nie.  
Mam straszną prośbę do Tatusia. Byby  
Tatusi niebył tak dobry, przynieść mi parę  
stron, żeby mi trochę przepisać w kłopotliwej  
materii, na jakieś lekcje, bo ja nie mam  
wcale doświadczenia, a tu są obowiązkowe lekcje.  
Całkiem Tatusi i ciemno w głowie, bo nie  
nieboję się. Bardzo cię proszę to odnieść do kogoś



180  
Zawsze równie dobrze, tylko niemieckie  
stare, ale i tak poprawki nie dostane.  
Nauka skończyła się już w porządku,  
ale świadectwa dostaniemy dopiero w ten,  
co przyjdzie. Rozdanie świadectw będzie  
też. W ten sposób uroczyste. Będzie  
poranne w szkole, będzie przemowa, deklamacje  
i śpiew dzieci, do którego ja także należę.  
Ciekawość jak będzie wyglądać moje świadectwo.  
Pewno same obywatelskie. Z rysunków  
nie będę miał b. dobre, bo nie oddałam  
żadnych rysunków, ale nie mogłam  
precyzyjnie sama siebie rysować. Kilka tygodni  
porozmawiam. W niedziele będzie wystawa  
rysunków w naszej szkole. Będzie tam  
moje portrety. Jeden koleś zrobił  
mojemu portret alura rel. Pójdziemy  
z ciocią zobaczyć.  
Ciepło się tutaj b. b. serdecznie. Tuja woda

W tym tygodniu ma się odbyć lekcja  
wycieczki na Siemont i czerwone wiechy.  
Strasnie się cięgnie na nią, tylko niewiem  
czy się wola bo denerwuje się pada  
W czerwcu dopiero jeden dzień przedwzrostu  
był moim. Jak tak będzie padać przez  
całe wakacje. To dręknie. Kiedy Tatus  
jedzie do Torby? Jak chce tu jeszcze zostać  
do majorki Yanli i się z nią jeszcze gdzieś  
na wycieczkę, bo teraz nie mam z kim.  
Chce się, że obie z Yanli pojedziemy  
do Torby, bo tu w domu, gdzie strasne  
wycieczki. Będzie natomiast i wewnątrz zmieniaci.  
Skądś że wjecha niedaleko cioci pręci, bo  
jej stanowisko należy się odpowiedni. Słoni się  
i kłóci się, a potem chowa. Może się do  
cioci wycofnąć na jakieś dwa lub trzy  
tygodnie. Czy mama i kłopoty tu będą  
w Torbie? Jak się Tatusi ma i czy ten  
znowu przedstawi się usunąć? Torby mi  
wciąż napisali. Ciepłe Tatusi i mamie. Serwis  
Tatusi i mamie. Właśnie w tym.

Wielmożny Pan

Stanisław Urkan

Kraków

ul. Smoleńska 23. II p.

z list pap. Smoleńskich





Friday, Feb. 11

domo teras dawa. To szkole  
 chie nie - pro. Tyle  
 mi w yglu e. To szkole  
 a kolizja nie ulega. To szkole  
 Hokeria k. isnie. To szkole  
 i historyjs. przeszed. To szkole  
 oddie. To szkole  
 Teras jest. To szkole  
 w. godziny w. To szkole  
 p. Teras. To szkole  
 mieli. To szkole  
 5. To szkole  
 To szkole







TV

T.S. The total number of people to  
be sent to the United States is  
the big question. The number of people  
to be sent to the United States is  
the big question.

The number of people to be sent to  
the United States is the big question.

Kochany Tatusiu,

w tam z Tatusiem stychai? Jaki się tam  
Tatusi ucie i w porabia?

Ja jestem teraz strasznie pilna i  
nie się dwo. Kuchnia i łazienka i dziennik

I domu prawie nigdzie nie wychodzę.

U nas mamy już dość dawno nie było,  
ale doprawdy nie mam czasu. Mój  
była ta pani. Glanka z panem Hainem.

Bardzo mi się. Glanka podobna, jest  
strasznie miłutka. Mój na myślenie  
niechęć. Starek się tu mylił.

Glanka i się już karnie skłonił.

Taki ten wosk nie groby uciekły  
a szlaku w naszej klasie. P. Mityński

niegle daje zadanie i uciekły nie

jaś. Tę byłby jedno po drugim. Ja

mam z dwóch bardzo dobre, ale

z ostatniego mam drugie, bo było  
bardzo trudne. P. Mityński mówi, że

nie wie co ma zrobić o mojej wiedzy

bo nie napiszę bardzo dobre a drugi

nie. Mam więc nowego, belfra do  
historii panna Siedziwego. Profesor od matematyki

wyjechali i niebyliśmy mieli maturo-  
wać parę Tygodni. Lekaniem było nas  
potem ośmiu uczniów.

Na polu, ni to wiosna, ni to zima  
nie pada deszcz drugi nie jest śnieg  
lub śnieg. Miałem słowem jest wstrząsanie.

W tym w Krakowie tak samo?

Oleg nie to nie już skominyło. Leciennam  
nie ie nicotaję już wielkanoc.

W Tatunio na święta przyjeżdżają  
chrześcijaństwo nie mają kłopotów.

Proszę niech Tatunio co dominix

całyje Tatunio sordemnie <sup>napisać</sup>

Łukasz.

# Kochany Tatusiu!

Serdecznie dristując na pismo  
i list. Mnie dzisiaj kusiłam  
sobie potrzebne ~~to~~ kroszki.  
Uciętym się banku, że Tatusiu  
myśli o mojej lekce w muzyce.  
Bdyby to było możliwe, to już  
polyby Tatusiu mógł mi płacić  
godzinę tygodniowo, to naprawdę  
byłabym bardzo zadowolona.  
Wierzę, że lekcje w domu, do Tatusia  
wziąć za 4 zł. nie dostanę. Co do nauki  
to znalazłabym pracę, dwa razy  
w tygodniu to pół godziny, a cięgi  
mogę prowadzić, kiedy się nie  
do holerianki. Co do lekcji matematyki  
to dobrze by było mieć się u profesora

Tylko, że to kosztuje napisać 5 zł.  
bo Tak było. Kierownik biura po  
3 zł. Mnie się, że Tępo obydwa  
bo, Tronki matematyki rozumieć  
a renty może mi ten kolega  
wytłumaczy. Dziś już dobre  
odpowiedzi na przy Tablicy, co prowadzi  
to zadanie mi tam Tępo.

Napiszcie mi, do T. S. K. i wytam  
Tygodnika jednego kieszonki. To są już  
te które się podaje do matmy.

Robimy edycję fotograficzną. Już  
jakiś potrafi robić fotografję.

Tępo Tępo, mój, którym  
mi Manka robiła, a ja sama  
wytłumaczam. Jestem też obydwa  
i sam Tępo i sam i Babi  
naszki. Łoski.

Kochanowski

Nie wiem, czy Tatusi dostał  
 telegram i wieś, że dostał.  
 Giermy się z Olenka baw  
 na Ten wyjazd, ale dopiero  
 we wtorek, na Tydzień  
 moim wyjechać, Kraków  
 już tu jest. Gdzie dany  
 dopiero we wtorek, wczoraj  
 jestem niby Tatusi dom  
 i kawa mi leci, a ten  
 jemu się do stołom znowu.

Verlag Hermann A. Wichmann, München

No. 316.

Wielmożny Pan  
 Władysław Orkan

Poręba Wielka

p. Niedźwiedzi.

Wielki pranie  
 znowu napierają



1. 10. 11.  
11. 11. 11.

11. 11. 11.







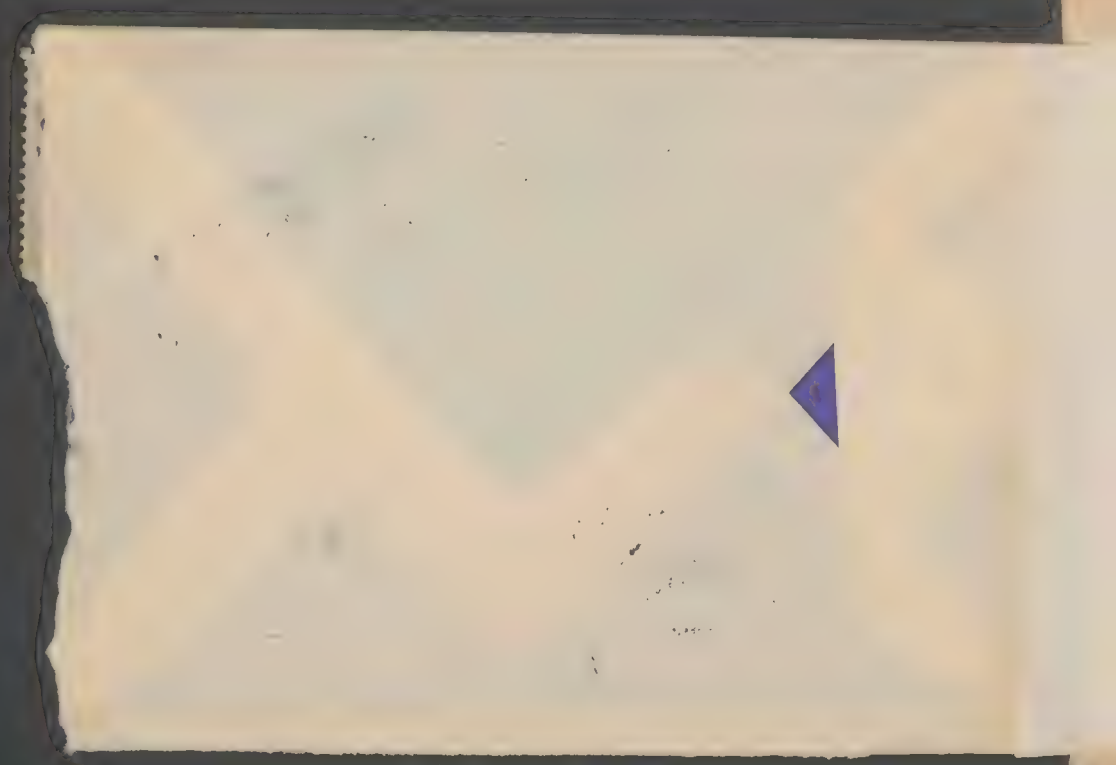
Widmory Pon

Władysław Orkan

Foreba Willek

p. Niedzwiedzi



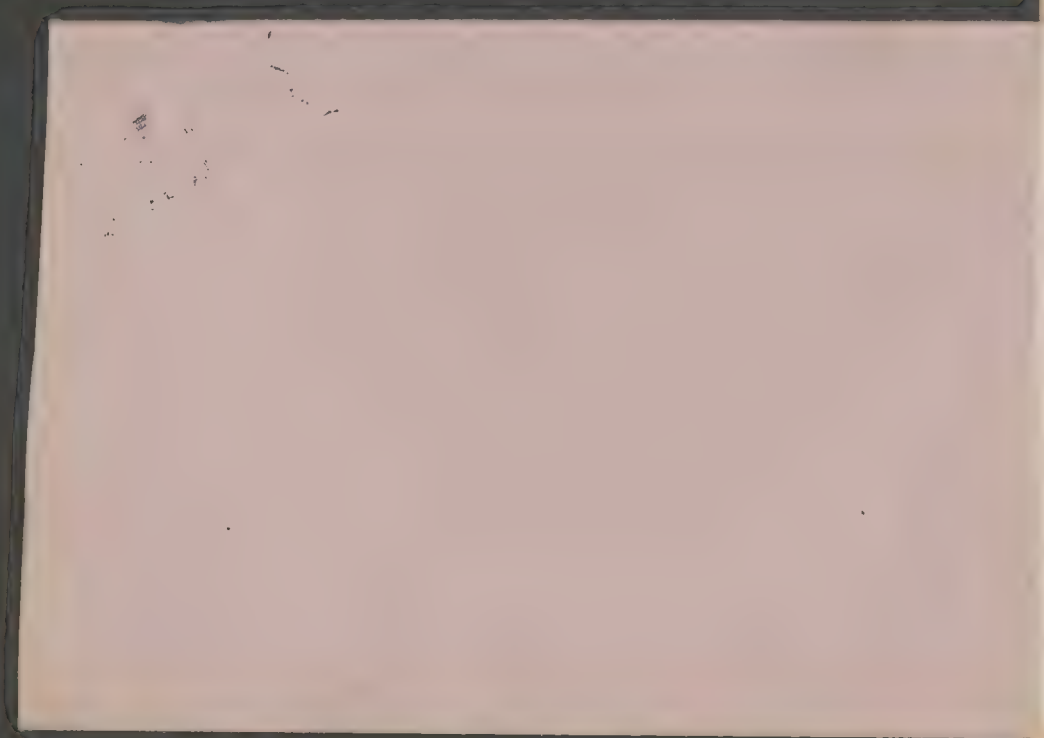


115  
Wielmożny Pan



Franciszek Imreczyński

p. Niedzwiedź



126  
Hielmoyny Pan



Włodysław Drkan

Poreba Wielka

p. Wiedziwiedzi



Z. Smreczynska Zakopane ul. Hapellońska pens. Bór"



# Telegram

N<sup>o</sup> 68

Przewód N<sup>o</sup> 12

Przyjęto dn. 27/12 / 192

godz. 18 min.

z

podpis

Urząd

Uwagi służbowe:

N<sup>o</sup> 1609 słów 7 dn. 27/12 godz. 18/15

Zarząd Telegramów nie przyjmuje odpowiedzi za straty, wynikłe z późnego przesłania lub doręczenia telegramów.

Druk Koziańskich w Warszawie



otrzy-  
owane m.  
i 1 koks  
przez

# "SILMONTANA"

KATOWICKIE TOWARZYSTWO WĘGLOWE, KATOWICE G/ŚL.  
najst. firma węglowa na Górn Śląsku.  
WĘGIEL GÓRNOŚLĄSKI  
I DĄBROWIECKI.







